

**FERIA DE PARIS**  
9 - 25 DE MAYO  
MADRID - PARÍS  
en 3 horas 30 minutos  
Tarifas "Turistas" (ptas. 1.670)

**AIR FRANCE**  
José Antonio, 57. Teléfono 311004. Madrid. Y todas agencias de viajes

# Hoja del Lunes

EDITADA POR LA ASOCIACION DE LA PRENSA DE MADRID  
(INTEGRADA EN EL SINDICATO VERTICAL DEL PAPEL, PRENSA Y ARTES GRAFICAS)

**REFRIGERADORES ELECTRICOS**  
con o sin motor  
Las mejores marcas y modelos:  
Frisan - Frisac - Frisoral - Odag - Iglu - Skimo  
Modelos desde 6.995 pesetas  
Alquiler de algunos modelos  
Venta y alquiler con opción a compra de todos los modelos  
Cambios y reparaciones  
Escritura o vistiendo  
**AEOLIAN. Avenida de José Antonio, 1 MADRID**

Tercera época — Núm. 737 — Precio: 75 céntimos

Lunes 4 de mayo de 1953

Red. y Admón.: Palacio de la Prensa  
PLAZA DEL CALLAO, NUMERO 4 — TELEFONO 22 64 50

## Franco despertó a Marruecos

Declaraciones de un ministro del Gobierno del Majzén en Granada

La obra realizada por España en el Protectorado es ingente

GRANADA, 3.—El ministro del Gobierno del Majzén, Sid Mohamed Ben Musa, que se encuentra en Granada, ha hecho unas declaraciones a los periodistas acerca del progreso experimentado por nuestra zona del Protectorado. Manifestó que la labor realizada por el Generalísimo Franco ha sido ingente. "Al Caudillo le venía todo Marruecos—dijo—su preocupación por nuestros problemas revela su extraordinario amor a nuestra tierra, que le agradece, además, que sepa elegir hombres como el teniente general García Valiño para ponerlos al frente de los destinos de Marruecos, que está empezando ahora a conocer y a amar a España."

Como los periodistas se extrañaron de la palabra "ahora", el ministro replicó: "Sí, ahora. Hasta el Gobierno de Franco, Marruecos estuvo muy abandonado. Nadie prestaba atención a nuestros asuntos. El Generalísimo Franco accedió con el abandono de Marruecos, despertándolo de su letargo." Añadió que los dos últimos años han sido el período más fructífero de la recuperación de Marruecos. "El teniente general García Valiño ha realizado con éxito todas cuantas promesas hizo al poseer el cargo de la Alta Comisaría. Ha creado, de acuerdo con el Jefe de las Juntas de Fracciones de Cabéllas, obra muy bien acogida por el pueblo, en el orden social, y en el cultural, la obra ha sido gigantesca; el presupuesto fue elevado, a la llegada del teniente general García Valiño, de siete a cuarenta millones de pesetas, y además se proyectó la construcción de una Ciudad Universitaria a la entrada de Tetuán." Los periodistas le preguntaron si esto había hecho disminuir el número de analfabetos, y el ministro respondió: "Prodigiosamente. Su Alteza Imperial promulgó un decreto, en el que hizo obligatoria la enseñanza en todos sus aspectos.—CIFRA.

## Se estrella un avión inglés cerca de Calcuta

SUS 43 OCUPANTES HAN PERECIDO ABRASADOS

EL COMET, QUE SE DIRIGIA A LONDRES, FUE ALCANZADO POR UNA TORMENTA

NUEVA DELHI, 3.—Un aparato británico Comet, que estaba perdido sobre el norte de la India, en vuelo de Calcuta a esta capital, desde hacia casi veinticuatro horas, ha sido visto a unos 30 kilómetros de Calcuta. La compañía propietaria dice que no hay esperanzas de que haya supervivientes. En el aparato iban 43 personas. Un equipo de socorro ha salido por tierra al lugar donde ha sido visto el aparato. El avión tipo Comet dispone de cuatro motores a reacción.—E.FE.

**Once mujeres y un niño**  
CALCUTA, 3.—De los restos del avión a reacción británico "V for Victory", tipo Comet, que se ha estrellado, la Policía india ha recuperado los cadáveres de 18 personas. Persiste el convencimiento de que perecieron todos los ocupantes del aparato: seis tripulantes y 37 pasajeros, de ellos 10 mujeres adultas, una jovencita y un niño de pecho.

El avión se estrelló cerca de la aldea de Jangi, a sólo 37 kilómetros de Calcuta, pero en una zona a la que sólo puede llegarse a pie. Los restos del aparato fueron descubiertos por aldeanos, que inmediatamente avisaron a la Policía de Jangi, a seis kilómetros de distancia. El "V for Victory" perdió el contacto con tierra a los seis minutos de haber despegado de Calcuta, camino de Nueva Delhi y Londres, y parece que la catástrofe la originó una tormenta que se registró anoche en Calcuta, primero con enorme polvareda y luego con lluvia torrencial, siendo la velocidad del viento de unos 100 kilómetros por hora.—E.FE.

**Abrasados vivos**  
CALCUTA, 3.—Restos de otras 21 personas han sido hallados cerca de masas informes de aluminio y acero en el lugar en que cayó el "V for Victory", en el primer accidente que con consecuencias trágicas sufre un aparato Comet. Se cree que varios ocupantes del avión fueron totalmente consumidos por las llamas. Los testigos del desastre del

## Pesimismo SOBRE LA PAZ MUNDIAL

Los comunistas siguen obstaculizando las negociaciones sobre Corea

Con la entrega de 185 rojos ha terminado el canje de prisioneros

WASHINGTON, 3.—Los funcionarios americanos muestran cada vez más pesimismo, acerca de la posibilidad de que los comunistas terminen la guerra de Corea y la guerra fría mundial. Existe el completo convencimiento de que los rojos están ahora obstaculizando en Corea, exactamente lo mismo que en el pasado mes de octubre cuando fueron suspendidas las primeras negociaciones. Según fuentes bien informadas, el Presidente Eisenhower y sus consejeros creen todavía que las negociaciones sobre el armisticio pueden ser la mejor prueba de la predisposición de Moscú y sus aliados a actuar en la guerra de Corea y a conseguir la paz. La falta de éxito en las conversaciones de Pan Mun Jom indica claramente que el Kremlin, pese a sus tan "cacareados" deseos de disminuir la tensión entre el Este y el Oeste, no permite un cambio en su estrategia de la guerra fría.—E.FE.

**Pakistán, nación neutral**  
ROMA, 3.—Dos periódicos de esta capital publican con grandes

(Continúa en tercera pag.)

## EL BARCELONA, campeón de Liga

Ha conquistado en propiedad la copa que se disputaba por haber ganado el torneo tres años consecutivos

SE PROCLAMA SUBCAMPEON EL VALENCIA

Celta y Coruña promocionarán con cuatro equipos de Segunda División



El equipo del Barcelona que por tercera vez consecutiva ha obtenido el título en el campeonato de Liga de Primera División, y con él, en propiedad, el trofeo en disputa

En la tarde de ayer terminó en toda España el campeonato de Liga en las tres Divisiones de que consta.

En la Primera, renovó su título de campeón el Barcelona, conquistando al mismo tiempo en propiedad el trofeo en disputa, por haberlo ganado tres años consecutivos. En la actualidad, el único conjunto español que posea dicho trofeo era el Atlético de Bilbao.

El título de subcampeón lo consiguió el Valencia al vencer en Zaragoza y relegar así al tercer puesto de la clasificación al Real Madrid.

## Ruiz-Giménez inaugura la cátedra Donoso Cortés

El ministro exaltó la figura del pensador extremeño

Don Antonio Tovar pronunció también en Badajoz un discurso sobre Donoso Cortés ante la crisis europea del 48

BADAJOZ, 3.—Para inaugurar la cátedra Donoso Cortés llegó el ministro de Educación Nacional, señor Ruiz-Giménez, a esta ciudad. A las diez y media hubo una recepción en la Iglesia catedral, a la que asistieron, además del ministro, el subsecretario del departamento, señor Royo Villanova; el director general de Enseñanza Universitaria, señor Pérez Villanueva; rector de la Universidad de Salamanca, don Antonio Tovar; secretario de la Delegación Nacional de Educación, don Antonio Reus; y el director general de Relaciones Culturales del ministerio de (Continúa en segunda pag.)

El presente número de la HOJA DEL LUNES se vende a 75 céntimos. La cantidad que excede del precio habitual será destinada, por disposición superior, al sostenimiento de la Institución de San Isidoro para Huérfanos de Periodistas

## LA SEMANA INTERNACIONAL

### La invasión de Laos tiene amplias complicaciones políticas

**La invasión de Laos**  
Es de suponer—por lo menos, queremos suponerlo nosotros—que la agresión de las fuerzas comunistas del Vietnam contra el Estado indochino de Laos, como ingenuo e interesadamente, han creído y creen en la sinceridad de la "ofensiva de paz" de la Rusia soviética. Sembrante agresión es típica de la táctica rusa. Lo que se dejaron alucinar por el cambio operado en Corea, cuando los rojos aceptaron inespablemente lo que venían negando hacía año y medio, el principio de canje "voluntario" de prisioneros, han olvidado que la táctica rusa consiste en crear innumerables zonas de conflicto para ceder o apretar en cada una de ellas según convenga a sus planes. Ahora cede—o aparenta ceder—en Corea, mientras aprieta en Indochina.

Los nuevos acontecimientos de índole militar, dejando por el momento a un lado las previsiones complicadas políticas, tienen una importancia extraordinaria. Por lo pronto, todo el dispositivo de defensa del Asia suroriental ha quedado en muy grave peligro. Pocas cosas más inconcebibles se han producido en esta inconcebible postguerra que el abandono en que Marruecos, tras años de la inmensa acción del Presidente Truman y del general Marshall, dejó en 1949 a la China nacionalista de Chiang Kai-shek, con la subsiguiente victoria de las fuerzas comunistas de Mao Tsé-tung. Consecuencia inmediata del abandono y de la derrota fue la guerra de Corea, pero, fatibunda la invasión del Tíbet, que amenaza de modo directo al bloque de la Península indostánica. Rusia, a través de China, ha podido crear un gran Ejército en Corea y otro gran Ejército en el Vietnam. Es posible que su intención, en esta parte de Asia, no sea otra que la de establecer en provincias, como en el caso del Kumán, como núcleo de influencia, en todo el Sureste asiático, una Confederación de pueblos "lais", elementos étnicos que habitan grandes zonas de Indochina, Tailandia y Birmania. Todos estos países están ya amenazados. Birmania soporta hace ya tiempo una guerra civil contra los comunistas, no podría contar de otra manera. Ahora, sin ir más lejos, entre el Gobierno de París y el Rey de Camboya, Norodom Sihanouk, se ha producido un lamentable roce al reclamar este último que el Tratado de independencia sea cumplido, única manera, en su opinión, de evitar que su país caiga en las garras comunistas.

A otro conflicto, no menos revelador, acaba de conducir, en el terreno político, la invasión de Laos. Es evidente que entre esta invasión y la de Corea del Sur, el 25 de Junio de 1950, hay un perfecto paralelismo. La agresión contra Corea del Sur tuvo un planteamiento "internacional", que declaró la intervención armada de las Naciones Unidas, la invasión de Laos tiene igualmente un planteamiento "internacional", cuyo "internacionalismo" se niega Francia a reconocer. Apenas iniciada la irrupción comunista, el jefe del Gobierno, Suvanna Fuma, lanzó un llamamiento a las "naciones libres" no poder hacerlo a las Naciones Unidas porque no pertenece a la Organización. Debía hacerlo en su nombre Francia, pero se limitó a apelar a la "solidaridad" de las democracias occidentales. Ello ha conducido a situaciones un tanto equívocas. La primera de todas, la de que no puede haber intervención de otros países—por ejemplo, los Estados Unidos—en un conflicto que, oficialmente, sólo tiene carácter interno. Parece que Norteamérica ha querido enviar cincuenta aviones de un novísimo modelo—los llamados "terros volantes"—susceptibles de transportar a cuarenta hombres con equipo completo de guerra o diez toneladas de material. Pero Francia no dispone de tripulaciones que sepan manejarlos, y Norteamérica no puede enviar las

**Tres independencias teóricas**  
Es posible que la extensión de la lucha al Estado de Laos tenga para Francia muy complicadas derivaciones. Por lo pronto, sale a la superficie la incertidumbre de una acción política que, entre una serie de fluctuaciones, ha puesto sólo en claro el afán de mantener en pie un Imperio muy resquebrajado. No es prudente olvidar que el cabecilla rojo Ho Chi-minh es en gran parte una invención de Francia, que reconoció a la República del Vietnam en los acuerdos del 6 de Marzo de 1946 y a Ho Chi-minh, como su Presidente, tras el destronamiento, también reconocido por Francia, del Emperador Bao Dai. Sublevado poco después el cabecilla y rotas unas hostilidades que ya duran seis meses, Francia negó la fragmentación de la antigua Indochina en tres Estados independientes: el del Vietnam, es decir, la suma de los territorios del Tonkin, Annam y Cochinchina; el de Laos, y el de Camboya. Cada uno de esos Estados tiene un Monarca: el Vietnam, al restaurado Emperador Bao Dai; Laos, al vaticinador Sisavang Yong, que se ha negado ahora a abandonar la independencia real de Luang Prabang; Camboya, al joven Norodom Sihanouk, bastante influido por las ideas democráticas francesas.

La independencia de esos tres Estados fue reconocida en sendos Tratados suscritos entre Marzo y Noviembre de 1949, y los tres quedaron integrados en la Unión Francesa como Estados "adheridos". Pero esa independencia es más ficticia que real. Cuentan con un Monarca, con una Constitución, con un Gobierno y con un Parlamento, pero muchas de sus atribuciones tienen la limitación que sendos Altos Comisarios les imponen. Para unos pueblos que, como los indochinos, fueron independientes por el tiempo que prendieron vigorosamente las tesis panasiáticas niponas de la pasada guerra, esas limitaciones reales son permanentes bases de conflictos. No todo, en el movimiento Vietnam, es comunista, porque a Ho Chi-minh se le suman muchas simpatías con las que, desde el punto de vista ideológico, no podría contar de otra manera. Ahora, sin ir más lejos, entre el Gobierno de París y el Rey de Camboya, Norodom Sihanouk, se ha producido un lamentable roce al reclamar este último que el Tratado de independencia sea cumplido, única manera, en su opinión, de evitar que su país caiga en las garras comunistas.

Para unos pueblos que, como los indochinos, fueron independientes por el tiempo que prendieron vigorosamente las tesis panasiáticas niponas de la pasada guerra, esas limitaciones reales son permanentes bases de conflictos. No todo, en el movimiento Vietnam, es comunista, porque a Ho Chi-minh se le suman muchas simpatías con las que, desde el punto de vista ideológico, no podría contar de otra manera. Ahora, sin ir más lejos, entre el Gobierno de París y el Rey de Camboya, Norodom Sihanouk, se ha producido un lamentable roce al reclamar este último que el Tratado de independencia sea cumplido, única manera, en su opinión, de evitar que su país caiga en las garras comunistas.

Para unos pueblos que, como los indochinos, fueron independientes por el tiempo que prendieron vigorosamente las tesis panasiáticas niponas de la pasada guerra, esas limitaciones reales son permanentes bases de conflictos. No todo, en el movimiento Vietnam, es comunista, porque a Ho Chi-minh se le suman muchas simpatías con las que, desde el punto de vista ideológico, no podría contar de otra manera. Ahora, sin ir más lejos, entre el Gobierno de París y el Rey de Camboya, Norodom Sihanouk, se ha producido un lamentable roce al reclamar este último que el Tratado de independencia sea cumplido, única manera, en su opinión, de evitar que su país caiga en las garras comunistas.

Para unos pueblos que, como los indochinos, fueron independientes por el tiempo que prendieron vigorosamente las tesis panasiáticas niponas de la pasada guerra, esas limitaciones reales son permanentes bases de conflictos. No todo, en el movimiento Vietnam, es comunista, porque a Ho Chi-minh se le suman muchas simpatías con las que, desde el punto de vista ideológico, no podría contar de otra manera. Ahora, sin ir más lejos, entre el Gobierno de París y el Rey de Camboya, Norodom Sihanouk, se ha producido un lamentable roce al reclamar este último que el Tratado de independencia sea cumplido, única manera, en su opinión, de evitar que su país caiga en las garras comunistas.

Para unos pueblos que, como los indochinos, fueron independientes por el tiempo que prendieron vigorosamente las tesis panasiáticas niponas de la pasada guerra, esas limitaciones reales son permanentes bases de conflictos. No todo, en el movimiento Vietnam, es comunista, porque a Ho Chi-minh se le suman muchas simpatías con las que, desde el punto de vista ideológico, no podría contar de otra manera. Ahora, sin ir más lejos, entre el Gobierno de París y el Rey de Camboya, Norodom Sihanouk, se ha producido un lamentable roce al reclamar este último que el Tratado de independencia sea cumplido, única manera, en su opinión, de evitar que su país caiga en las garras comunistas.

Para unos pueblos que, como los indochinos, fueron independientes por el tiempo que prendieron vigorosamente las tesis panasiáticas niponas de la pasada guerra, esas limitaciones reales son permanentes bases de conflictos. No todo, en el movimiento Vietnam, es comunista, porque a Ho Chi-minh se le suman muchas simpatías con las que, desde el punto de vista ideológico, no podría contar de otra manera. Ahora, sin ir más lejos, entre el Gobierno de París y el Rey de Camboya, Norodom Sihanouk, se ha producido un lamentable roce al reclamar este último que el Tratado de independencia sea cumplido, única manera, en su opinión, de evitar que su país caiga en las garras comunistas.

**Un grave informe parlamentario**  
Letourneau. Las razones que alegan los adversarios—y, consiguientemente, Bidault—de "internacionalizar" el problema son, al parecer, éstas: la "internacionalización" supondría a Francia el mantenimiento de sus actuales cargas, pero le traería el riesgo de perder su influencia en Indochina; Francia no puede compartir sus responsabilidades en la Unión Francesa, porque ello equivaldría a reconocer que no está en condiciones de asumir la defensa de los Estados "adheridos"; planteada la cuestión, como es obligatorio, en el Consejo de Seguridad, un probable veto ruso la llevaría ante la Asamblea, donde los países árabes tendrían ocasión para manifestarse una vez más contra el "imperialismo" francés y discutir nuevamente el problema del África del Norte. En resúmenes cuentas, a lo que no se quiere resignar Francia—o, por lo menos, los enemigos de la "internacionalización"—es, de una parte, a perder Indochina, que, pese a los Tratados de 1949, sigue sin alcanzar la independencia, y, de otra parte, a prescindir de una situación de alarma que le está proporcionando las muy cuantiosas ayudas económicas norteamericanas de que necesita.

Coincidiendo con la invasión de Laos, la Comisión parlamentaria que, integrada por representantes de los cuatro partidos que sostienen al Gobierno, fué encargada de estudiar el problema de Indochina, ha entregado su informe. Dificilmente podrá encontrarse un comentario más áspero que el que el día 30 publicó en su primera página "Le Monde" con la firma de Servan-Schreiber. No sabemos si el autor se limita en él a glosar las conclusiones de la Comisión o a afirmar por su cuenta, pero lo que dice vale la pena de la transcripción. Aunque podamos compartir sus opiniones, nunca, nos habríamos atrevido a referirnos a ellas con tanta crudeza. "El interés de la metrópoli—son sus palabras—está eliminado por el juego de algunos grupos políticos franceses, que han encontrado en la guerra la fuente principal de sus ingresos. Las rentas de la guerra de Indochina les pertenecen. Estas rentas son percibidas por diversos medios, como las operaciones de cambio, los aprovisionamientos al Cuerpo expedicionario y las indemnizaciones de guerra. Alcanzan muchos miles de millones. Han permitido, allí y en la metrópoli, asegurarse a las solidaridades necesarias. Y añade: "Era necesario, esta vez por medios políticos, identificar sólidamente el interés nacional con la prosecución de la empresa indochina. Ello ha sido logrado de hecho en los últimos meses haciendo de esta guerra la fuente principal—y pronto, probablemente, la única—de influencia diplomática y de créditos financieros de Francia cerca de los americanos. El momento de mayor hostilidad al Ejército europeo era ciertamente el mejor escogido para persuadir a los medios parlamentarios que se conservasen preciosamente esta última carta: la lucha de Francia en Asia." "Bajo la presión de estos grupos—se refiere a los que, en Norteamérica, son partidarios de proseguir la guerra contra China—, la "victoria" militar francesa en Indochina se ha convertido, al fin, en uno de los objetivos esenciales del Occidente. Consecuencia estrepitosa de un trabajo paciente y sistemático: el interés muy preciso de algunos se ha convertido en la vocación universal de Francia." Por nuestra parte, no queremos añadir ni una palabra más.—GOMEZ APARICIO.

Para unos pueblos que, como los indochinos, fueron independientes por el tiempo que prendieron vigorosamente las tesis panasiáticas niponas de la pasada guerra, esas limitaciones reales son permanentes bases de conflictos. No todo, en el movimiento Vietnam, es comunista, porque a Ho Chi-minh se le suman muchas simpatías con las que, desde el punto de vista ideológico, no podría contar de otra manera. Ahora, sin ir más lejos, entre el Gobierno de París y el Rey de Camboya, Norodom Sihanouk, se ha producido un lamentable roce al reclamar este último que el Tratado de independencia sea cumplido, única manera, en su opinión, de evitar que su país caiga en las garras comunistas.

Para unos pueblos que, como los indochinos, fueron independientes por el tiempo que prendieron vigorosamente las tesis panasiáticas niponas de la pasada guerra, esas limitaciones reales son permanentes bases de conflictos. No todo, en el movimiento Vietnam, es comunista, porque a Ho Chi-minh se le suman muchas simpatías con las que, desde el punto de vista ideológico, no podría contar de otra manera. Ahora, sin ir más lejos, entre el Gobierno de París y el Rey de Camboya, Norodom Sihanouk, se ha producido un lamentable roce al reclamar este último que el Tratado de independencia sea cumplido, única manera, en su opinión, de evitar que su país caiga en las garras comunistas.

Para unos pueblos que, como los indochinos, fueron independientes por el tiempo que prendieron vigorosamente las tesis panasiáticas niponas de la pasada guerra, esas limitaciones reales son permanentes bases de conflictos. No todo, en el movimiento Vietnam, es comunista, porque a Ho Chi-minh se le suman muchas simpatías con las que, desde el punto de vista ideológico, no podría contar de otra manera. Ahora, sin ir más lejos, entre el Gobierno de París y el Rey de Camboya, Norodom Sihanouk, se ha producido un lamentable roce al reclamar este último que el Tratado de independencia sea cumplido, única manera, en su opinión, de evitar que su país caiga en las garras comunistas.

Para unos pueblos que, como los indochinos, fueron independientes por el tiempo que prendieron vigorosamente las tesis panasiáticas niponas de la pasada guerra, esas limitaciones reales son permanentes bases de conflictos. No todo, en el movimiento Vietnam, es comunista, porque a Ho Chi-minh se le suman muchas simpatías con las que, desde el punto de vista ideológico, no podría contar de otra manera. Ahora, sin ir más lejos, entre el Gobierno de París y el Rey de Camboya, Norodom Sihanouk, se ha producido un lamentable roce al reclamar este último que el Tratado de independencia sea cumplido, única manera, en su opinión, de evitar que su país caiga en las garras comunistas.

Para unos pueblos que, como los indochinos, fueron independientes por el tiempo que prendieron vigorosamente las tesis panasiáticas niponas de la pasada guerra, esas limitaciones reales son permanentes bases de conflictos. No todo, en el movimiento Vietnam, es comunista, porque a Ho Chi-minh se le suman muchas simpatías con las que, desde el punto de vista ideológico, no podría contar de otra manera. Ahora, sin ir más lejos, entre el Gobierno de París y el Rey de Camboya, Norodom Sihanouk, se ha producido un lamentable roce al reclamar este último que el Tratado de independencia sea cumplido, única manera, en su opinión, de evitar que su país caiga en las garras comunistas.

## FIRESTONE, EN MADRID



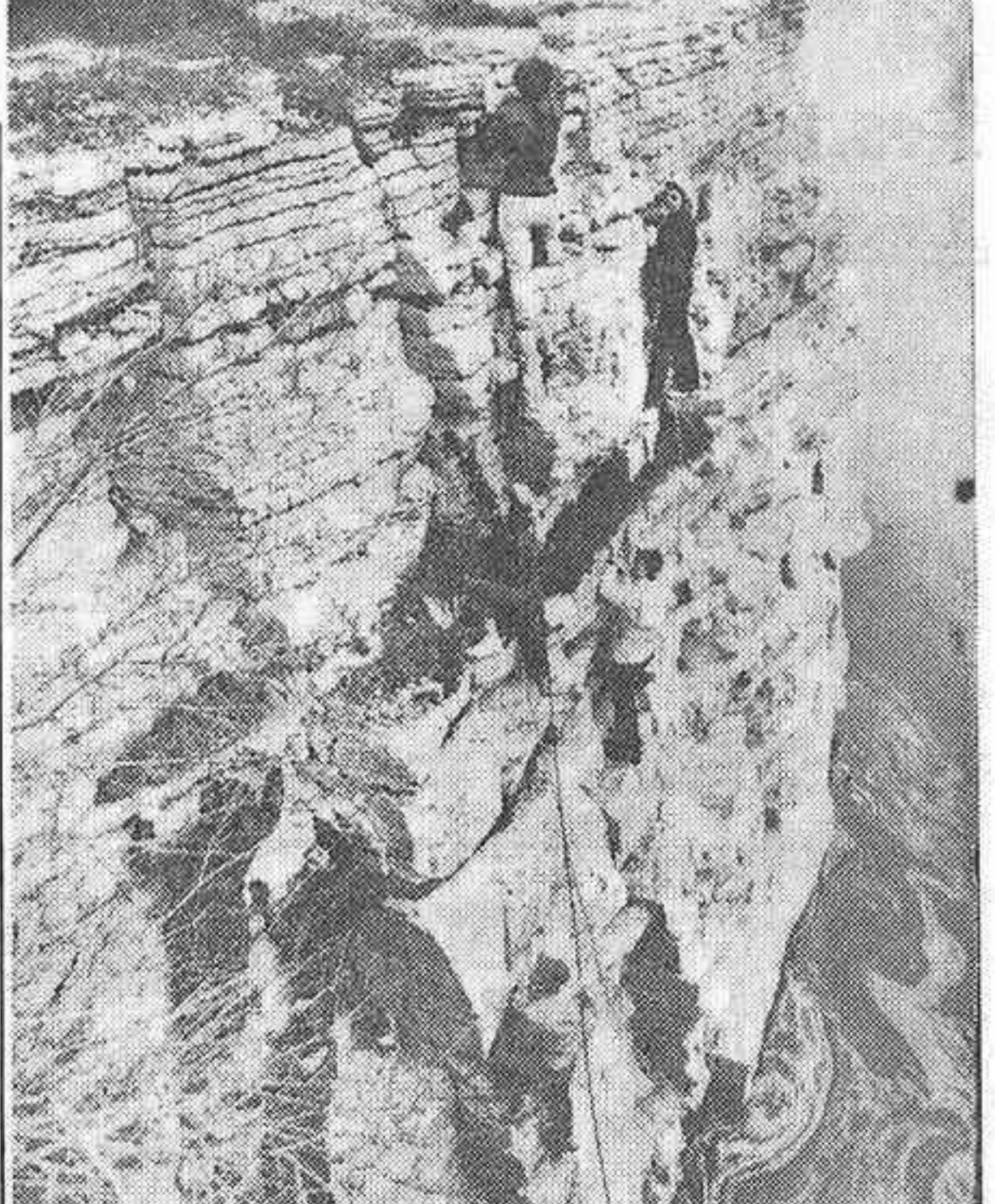
En un avión de la Air France llegó ayer a Barajas Mr. Harry S. Firestone, presidente de la poderosa empresa que lleva su nombre. Pasado mañana marchará a Bilbao, desde donde saldrá para París. En el fotograma, Mr. Firestone al salir del aeropuerto, acompañado de su hija Isabel

## PROXIMAS SALIDAS DE NUESTRAS EXCURSIONES AL EXTRANJERO

- PARIS - LOURDES — 16 y 30 de mayo  
Salida de Barcelona. Once días de duración. Pesetas 4.700
- PARIS - LOURDES — 9 y 23 de mayo  
Salida de Madrid. Once días de duración. Pesetas 4.700
- ITALIA y COSTA AZUL — 17 de mayo  
Viaje de lujo. Veinte días de duración. Pesetas 16.500
- ITALIA y COSTA AZUL — 9 de mayo y 6 de junio  
Quince días de duración. Pesetas 7.750
- SUIZA y AUSTRIA — 15 de mayo  
Trece días de duración. Pesetas 8.250
- PAISES NORDICOS — 16 de mayo  
Veintidós días de duración. Pesetas 15.500
- PARIS - GINEBRA — 8 y 22 de mayo  
Trece días de duración. Pesetas 9.950
- FATIMA - LISBOA — 10 y 11 de mayo  
Desde Madrid y Sevilla

**VIAJES MELIA, S. A.**  
(Título 8. Grupo A)  
Plaza del Callao, núm. 3. Teléfs. 311000-08-09  
MADRID  
PIDAN INFORMES Y FOLLETOS

## ESCALADORAS YANQUIS



Estas muchachas del Club de Montañismo de Joliet (Illinois) escalan valerosas y decididas un elevado muro sobre el que bate el mar, sin que les amedrente el indudable riesgo y sin que el vértigo les cause el menor efecto. (Foto Clifra.)

## UNA SEMANA EN MARRUECOS

Excursión patrocinada por la Alta Comisaría de España en Marruecos

VIAJE DE IDA Y VUELTA EN AVION

Recorrido en coche en Marruecos, visitando Tetuán, Larache, Arcila, Alcazarquivir, Xauen, Tánger, etc.

SALIDA TODOS LOS DOMINGOS

PROXIMA SALIDA: del 10 al 17 de mayo

## FIESTA CAMPERA

Viajes Meliá, S. A., se complace en anunciar que ha reanudado su ya famosa Fiesta Campera, tan del agrado de nuestros clientes, y que se celebra

TODOS LOS MIERCOLES Y SABADOS

**VIAJES MELIA, S. A.**  
(Título 8. Grupo A)  
Plaza del Callao, núm. 3. Teléfs. 311000-08-09  
MADRID  
PIDAN INFORMES Y FOLLETOS



RETABILLO SEMANAL

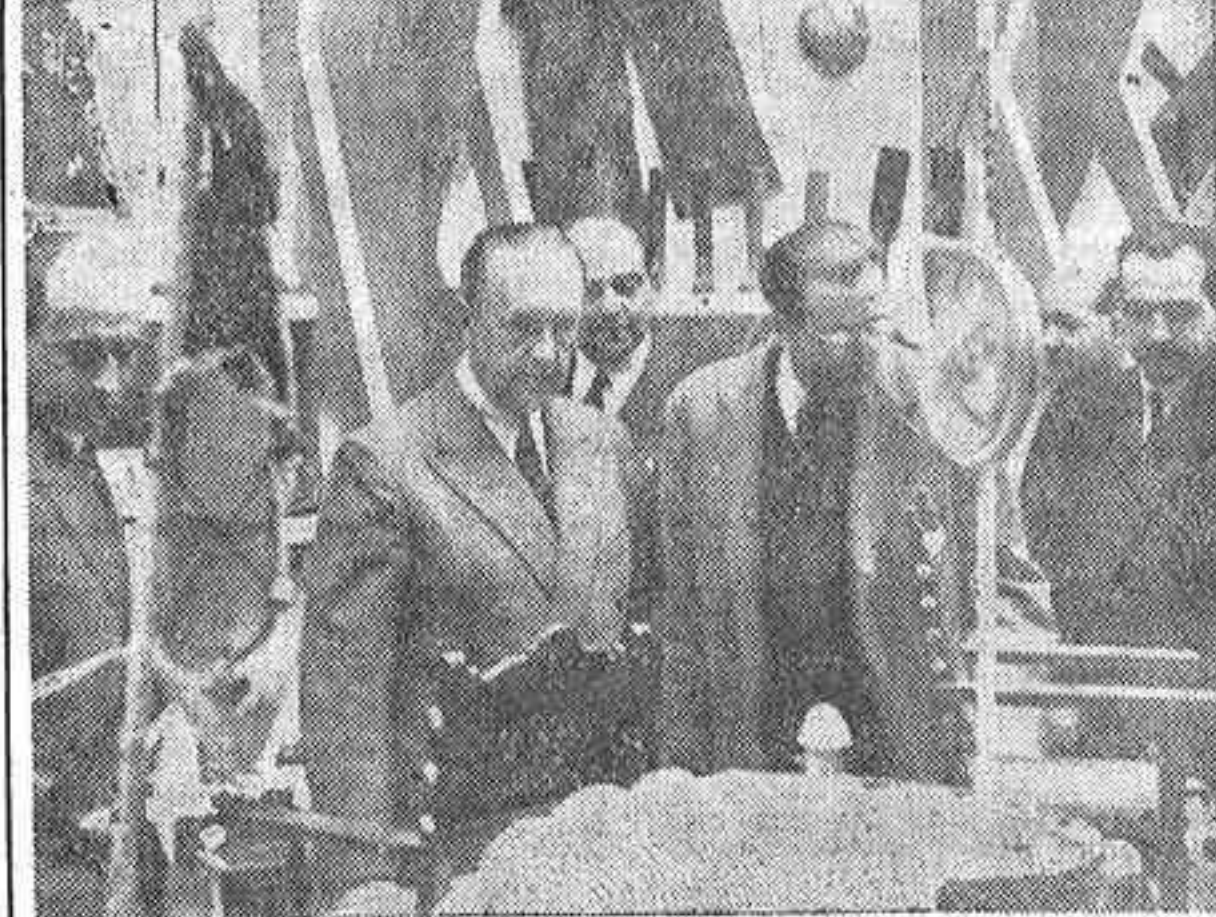
ANUNCIABAN los que entienden de eso que iba a comenzar en serio la primavera, y, en efecto, ha transcurrido la semana y no sube el termómetro ni vienen los vientos...

Estamos, pues, en fiestas, por si ustedes no lo sabían. Fiestas que sólo quieren decir que ha entrado mayo...

Fernández Cuesta visita la Exposición de Artesanía

FIGURAN EN ELLA TREINTA MIL OBJETOS, VALORADOS EN CUARENTA MILLONES DE PESETAS

El certamen, al que concurren 18 países, se inaugurará del 15 al 20



El ministro secretario general del Movimiento, señor Fernández Cuesta, durante la visita efectuada ayer a las instalaciones de la Exposición Internacional de Artesanía...

En la mañana de ayer el ministro secretario general del Movimiento, señor Fernández Cuesta, visitó los trabajos de instalación de la Exposición Internacional de Artesanía...

En la mañana de ayer el ministro secretario general del Movimiento, señor Fernández Cuesta, visitó los trabajos de instalación de la Exposición Internacional de Artesanía...

El ministro secretario general del Movimiento, señor Fernández Cuesta, durante la visita efectuada ayer a las instalaciones de la Exposición Internacional de Artesanía...

HOY COMIENZA LA SEMANA DE CHILE

Entre otros, se celebrará el viernes un importante acto en la Universidad de Alcalá de Henares

También habrá, a partir del miércoles, una semana dedicada a Rumania

Patrocinada por la Asociación de Universitarios Chilenos, y bajo los auspicios de la Embajada del país hermano, comenzará hoy lunes la celebración de la Semana Chilena...

Una semana dedicada a Rumania

Los rumanos residentes en España han organizado una serie de actos, que habrán de celebrarse durante los siete días que median entre el 6 y el 13 de este mes...

Excursión por Castilla durante las fiestas de San Isidro

Visitando VALLADOLID (Museo Nacional de Escultura, monumentos), MONASTERIO DE SILOS, CARTUJA DE MIRAFLORES, BURGOS (catedral, San Nicolás, Huérfanos), ARANDA DE DUBERO (Santa María y San Juan), LERMA, COVARRUBIAS, CALERUEGA y PASO DE YEBLA...

Homenaje a Francisco Guillén Salaya

Un clamoroso grupo de amigos y admiradores del ilustre escritor don Francisco Guillén Salaya, representante de las publicaciones de provincias de la prensa del Movimiento...

SALONES MACARRON JOVELLANOS, 2

HOY LUNES, seis tarde, inauguración exposición de VALLSQUER

SALON CANO

Exposición Rafael Cantarero. Inauguración, lunes 4 de mayo, seis tarde

ELIXIR ESTOMACAL SAIZ DE CARLOS

Indicaciones: Dolor de estómago, acidez, dispepsia, vómitos, diarreas en niños y adultos, dilatación y cícero de estómago; tónico y ayuda a las digestiones.

EL BANCO CENTRAL

tiene el honor de poner en conocimiento de su estimada clientela y del público en general, que en el día de hoy, 4 de mayo, comienza sus operaciones la agencia urbana número 29 de Madrid...

calle de Joaquín García Morato número 105 ESQUINA A LA DE GARCIA DE PAREDES

Al reiterar el ofrecimiento incondicional de sus servicios, el BANCO CENTRAL se complace en recordar que tiene establecidas en Madrid las siguientes oficinas:

- Oficina principal Alcalá, 49. Agencia urbana n.º 1 Goya, 89. 2 Bravo Murillo, 302 (Tetuán). 3 Toledo, 54. 4 Alberto Aguilera, 35. 5 Argumosa, 3. 6 General Ricardos, 64. 7 Plaza de Legazpi, 3. 8 López de Hoyos, 103 (Prosperidad). 9 López de Velasco, 7. 10 Paseo de Extremadura, 64. 11 Capitán Salazar Martínez, 9. 12 Avda. del Generalísimo, 21 (Pte. Valdecaas). 13 San Bernardo, 8. 14 Carretera del Este, 2. 15 Carrera de San Jerónimo, 29. 16 Bravo Murillo, 120. 17 Fuencarral, 80. 18 Narváez, 51. 19 Diego de León, 33. 20 Joaquín García Morato, 105.

Integra actualmente la organización de la entidad un total de 367 sucursales y agencias al servicio de la economía de las plazas más importantes de la Península, islas Baleares, islas Canarias y Marruecos.

DOS NUEVOS HOGARES DE FALANGE EN POZUELO DE ALARCON

Al acto inaugural asistió el gobernador civil



El gobernador civil de Madrid y jefe provincial del Movimiento, don Carlos Ruiz, durante un momento de su discurso en el acto inaugural del Hogar de la Guardia de Franco en Pozuelo. (Foto Cifra.)

En Pozuelo de Alarcón se inauguraron ayer por la mañana los Hogares del Frente de Juventudes y de la Guardia de Franco, instalados en un amplio edificio de la localidad.

El gobernador civil, don Carlos Ruiz, fue recibido a su llegada por el alcalde y diputado provincial, don Juan Muñoz Mateos, y jerarquías locales.

Finalmente, don Carlos Ruiz habló brevemente para manifestar su complacencia por asistir a estos actos falangistas y cedió elogiado a la Guardia de Franco y al Frente de Juventudes...

NOTICIERO BREVE

Conferencia aplazada.—Por colisión con un acto oficial, se aplazará la conferencia anunciada para ayer en el salón real de la Casa de la Panadería...

Pintura antigua

Bruegel, Paul Brill, Nani, Menéndez Villamil, etc. Todos los días, sala TOISON. Arenal, 5

Ruiz-Giménez inaugura la cátedra Donoso Cortés

(Viene de primera página) Asuntos Exteriores, señor García de Lera. También concurren los gobernadores civil y militar...

Primera comunión

Preclaros devocionarios, torales, recordatorios, Intenso surtido. BAZAR LEON. — Fuencarral, 30

TRASPASO CLINICA DENTAL

Centrica, acreditada, gas, teléfono. Escribir: Num. 3.023. "DARDO". — 86 Antonio, 16

MARCONI-SUN PHILIPS

Amplias facilidades de pago. Representante oficial: FEDERICO TRESGUERRAS. MAYOR, 52. — MADRID

VENTA DE PISOS

exentos contribución, varios tamaños, con calefacción, gas, ascensor, etc. Visitarlos en calle Padilla, número 45

Lain Entralgo, a Francfort

Para Francfort salió ayer por vía aérea el rector magnífico de la Universidad Central de Madrid y consejero del Reino, don Pedro Lain Entralgo...

"LA CASERA", un agua de mesa insustituible en el hogar moderno

El secreto de saber ganar la confianza de los demás

Es muy posible que la mayoría de nuestros lectores conozcan ya, y no sólo de nombre, sino por haberla degustado alguna vez, esta deliciosa bebida que, con el nombre de gaseosa LA CASERA, se ha ganado en la actualidad la confianza de la generalidad de los hogares españoles...

Por eso, nuestro deseo al empezar hoy una serie de pequeños reportajes dedicados a este producto, no es presentarlo al público, entre el que ya es suficientemente conocido, sino poner de relieve sus cualidades y glosar algunas de las múltiples ventajas de su consumo.

ALMONEDA

Por casación de negocio líquido existencias muebles, cuadros, sillares, vitrinas, porcelanas, relojes, arañas, alfombras, cortinas, etc.

Pintura a pluma

La exposición de M. LOIS, que con tan excepcional éxito viene celebrándose en la sala Vilches (José Antonio, 22), se clausurará mañana martes. Horas: de seis a ocho

POLLOS ASADOS

AL MOMENTO Restaurante "La Estrecha" FUENCARRAL, 138 (frente teatro Fuencarral)

CASA Jiménez

VENDE EXCLUSIVAMENTE MANTONES DE MANILA, MANTILLAS, PENETAS, ABANICOS

PRECIADOS 52

Entre Callao y Santo Domingo — MADRID. VEA NUESTRA EXPOSICION LOS DOMINGOS. Vista nuestra sección de velos y vestidos novia y madrina, sombreros señora, picles, mantillas, smokings y chaquetas y de media etiqueta

¡A PARTIR DE ABRIL!

EL Colombiano. TIENE EL HONOR DE ANUNCIAR SU SERVICIO REGULAR SEMANAL ENTRE AMERICA Y EUROPA.

Llegadas a Madrid de América: Todos los Sábados. Salidas de Madrid para América: Todos los Domingos.

AVIANCA

LA EMPRESA DE AVIACION MAS ANTIGUA DE AMERICA. Consulte a su Agencia de Viajes o bien a PAN AMERICAN AIRWAYS

Hamburgo, Frankfurt, París, Madrid, Lisboa, Barranquilla y Bogotá. Enlaces inmediatos para Venezuela, Ecuador, Panamá, Costa Rica y todo América Central y del Sur.

E. DURAN E HIJOS, S. A. Pl. de las Cortes, 4-MADRID. Mallorca, 250-BARCELONA

Actos para hoy y mañana. A las 12.30.—Cátedra de Urología en la Facultad de Medicina: Conferencia del doctor Frank Hamm sobre "Resección de próstata" con película científica.

Actos para mañana. A las 20.—Órbita Cultural Medina: En la exposición de la pintora gallega Carmen Gómez Pérez-Neu pronunciará una conferencia don Juan Carlos Villacorta sobre "El mundo celta y su circunstancia plástica".



Lucha a 15 kilómetros de Luang Prabang

El Gobierno accede a la permanencia del Rey en la capital

La invasión de Laos se considera como comienzo de la agresión total comunista

HANOI. 3.—El Cuartel General francés anuncia a primera hora de la tarde que el asedio tuvieron los partidarios de la guarnición leal de Luang Prabang su primer contacto con las vanguardias de los invasores rojos.

Donativos al Asilo de la Beata María Ana de Jesús

El llamamiento que nuestro querido compañero de redacción don Manuel Barbeito Herrera hizo en el último número de la HOJA DEL LUNES ha tenido justa y humana correspondencia en los cuantiosos donativos que las religiosas hospitalarias que regentan el Asilo de la Beata María Ana de Jesús han venido recibiendo durante la semana.

Reorganización de la defensa HANOI. 3.—El jefe del Estado Mayor de las Fuerzas Aéreas francesas, general Lecheres, que llegó el sábado en avión a Saigón, ha conferenciado ya con los altos jefes militares de Indochina acerca de la reorganización de la defensa de este país.

Vigilancia siamesa BANGKOK. 3.—Las fuerzas del Ejército y de la Policía siamesas, que ejercen misiones en la frontera laosina, han recibido orden de asegurar el control de esta frontera a toda costa.

Comienzo de agresión total TAIPEH. 3.—El ministro de Asuntos Exteriores de la China nacional, Jorge Yeh, declaró en el Yuan Legislativo—el Parlamento—que la invasión de Laos es el comienzo de agresión total y bien planeada contra el sudeste de Asia.

Autobuses Madrid-Aeropuerto de Barajas Salidas: Alcalá, 204. Metro Ventas. Finca tranvías y 19 EMPRESA ASTURIANO.—Teléfono 252502

HOY COMIENZA nuestra

Venta Especial de Mayo PRIMER ANIVERSARIO de la inauguración de nuestro Establecimiento Central de Madrid

¡EL MAYOR ALARDE CONOCIDO DE PRECIOS BAJOS!

- ALGUNAS OFERTAS: Cristalería 25 piezas, tallada a mano... 50 pts. Cristalería 25 piezas, bicolor, tallada a mano... 150 "...

ESTAS VENTAJAS abarcan la totalidad de nuestras existencias

ESTABLECIMIENTOS Alvarez ABADA, 3 SAN BERNARDO, 19 — CAÑIZARES, 10

DUNN, LLAMADO POR SU GOBIERNO

Ayer tarde llegó a Washington, procedente de Madrid

NUOVA YORK, 3.—Procedente de Madrid, y en avión, llegó a las siete y cuarto de la tarde, hora española, el embajador de los Estados Unidos en Madrid, James C. Dunn, quien, sin hacer declaraciones a los periodistas, salió inmediatamente en coche para el aeropuerto de La Guardia, donde tomará otro avión para Washington.

WASHINGTON, 3.—A las cinco y media de la tarde, hora local, llegó en avión, procedente de Nueva York, el embajador norteamericano en Madrid, James C. Dunn, quien, a las preguntas de los periodistas, contestó que ha sido llamado por su Gobierno para evacuar consultas, después de un mes de estancia en España.

WASHINGTON, 3.—A las cinco y media de la tarde, hora local, llegó en avión, procedente de Nueva York, el embajador norteamericano en Madrid, James C. Dunn, quien, a las preguntas de los periodistas, contestó que ha sido llamado por su Gobierno para evacuar consultas, después de un mes de estancia en España.

LINOLEUM - PERSIANAS

Limpiaorcos coto y alfombras, Casa especializada desde 1895 SALINAS. Carranza, 5.—Teléfonos 232370 y 239723

En las elecciones tunecinas votó la mitad del censo

HUBO TRANQUILIDAD, A PESAR DE PRODUCIRSE UNA HUELGA GENERAL

TUNEZ, 3.—A las ocho de la mañana han comenzado las elecciones municipales. Con excepción de los cafés, todos los comercios y establecimientos públicos se hallan cerrados, y la situación es absolutamente normal.—EFE.

Autobuses Madrid-Aeropuerto de Barajas

Salidas: Alcalá, 204. Metro Ventas. Finca tranvías y 19 EMPRESA ASTURIANO.—Teléfono 252502

El título de familia numerosa, valedero para todo el año

LAS VACANTES DE DESTINOS CIVILES SERAN CONSIDERADAS FIRMES

en ellos se producen en los porcentajes que señala el artículo tercero de la citada ley, tomarán las medidas oportunas para que las ofertas de vacantes que hagan se consideren firmes, entendiéndose que, una vez comunicadas a la citada Junta, no podrán, cualquiera que sea la razón que aleguen, ser cubiertas por personal distinto de los aspirantes a ingresar en la Agrupación Temporal Militar para Servicios Civiles.

Los beneficios surtirán efectos a partir de la fecha de expedición del título o de la renovación de éste.—EFE.

Los organismos del Estado, Provincia o Municipio, empresas estatales y paraestatales, organización del Movimiento sindical y, en general, cuantos corporaciones o entidades vienen obligadas por la ley a la reserva en favor de la Junta Calificadora de Destinos Civiles de vacantes de destinos o empleos que...

Es muy probable la dimisión de Eden

Su quebrantada salud coincide con la crítica situación mundial

LONDRES, 3.—Se anuncia esta mañana en el Foreign Office que el ministro de Asuntos Exteriores, Anthony Eden, ha pasado la noche más tranquilo y que se mantiene la mejoría.

En numerosos círculos londinenses se interpreta la ambigüedad de los términos del último parte facultativo sobre el estado del secretario del Foreign Office, Anthony Eden, como indicadora de que el político conservador pasó mal la última noche. Dicen esos círculos que tanto Churchill como los miembros del Gabinete de Eden están preocupados por la continuación de la enfermedad de éste, que va a impedirle tomar parte en los actos de la coronación de Isabel II, y que coincide con uno de los momentos más críticos de la posguerra, durante las conversaciones sobre el canal de Suez y cuando se explora la posibilidad de negociaciones con Moscú.

Huelga general

TUNEZ, 3.—Una huelga general que hasta ahora no ha producido incidentes—ha estallado al correrse la noticia de que habían sido detenidos y llevados en avión a Tatauin, en el sur del país, 14 dirigentes nacionalistas y sindicalistas, con el fin de tratar de impedir perturbaciones del orden en este día de las primeras elecciones municipales de la Regencia.

YOGUR "POK"

No es simplemente una leche cuajada; está científicamente preparado, según las normas del Instituto Pasteur, de París, en los laboratorios de Granja Poch

SOCIEDAD

BODAS DE PLATA DEL GENERAL SÁENZ DE BURUAGA

Para festejar el XXV aniversario de su boda el teniente general don Apolinar Sáenz de Buruaga, jefe de la Jurisdicción Central Aérea y señora, invitaron a sus amigos a un "cock-tail" y cena fría, que se celebró en su residencia de la calle de Quilana.

HA FALLECIDO EL GENERAL CASCAJO

CORDOBA, 3.—Esta mañana ha fallecido en esta capital el heroico general de división don Ciraco Cascajo Ruiz. Este militar, ex jefe coronel y jefe de la guarnición de Córdoba el 18 de julio de 1930, se sumó al glorioso Movimiento nacional y cooperó de manera decidida al triunfo de las fuerzas nacionales. Por su actitud en aquellas fechas se le consideró el salvador de Córdoba y de gran parte de Andalucía.

Alemanes condenados por contactos con el Oeste

BERLÍN, 3.—Se anuncia ahora que 15 miembros del partido otonodemócrata de Alemania oriental fueron condenados a penas de prisión que suman ciento diez años en el mes de marzo en Erfurt ( Turingia) bajo la acusación de contactos ilegales con el Oeste.

CRONICA DE CINE La fábula de "Bien venido, Mr. Marshall"

En nuestro artículo anterior comentamos el éxito logrado en Cannes por "Bien venido, Mr. Marshall". Después, los jurados dieron sus premios. Tres los correspondieron a la cinta española: el de la mejor comedia, el del mejor guión y el segundo de la crítica. Todos celebramos este triunfo de una película española en el solitario marco de un certamen internacional.

La idea argumental de "Bien venido, Mr. Marshall" se reduce a descubrir en el cine español. Hasta "Bienvenido, Mr. Marshall" es cine que tiene lejano antecedente sin salir de nosotros en aquellas deliciosas películas "La hija del penal", "Una de fieras" y "Una de miedo". En su larga historia nuestro cine ha pulsado todos los géneros y todos los estilos sin insistir en ninguno, sin que nadie se preocupara de cultivar su propia personalidad, más atento a la imitación del éxito ajeno. Vicios acentuados cuando, con la imitación, se pretendía también idéntica panacea.

Mucho nos tememos que ante este legítimo éxito de "Bienvenido, Mr. Marshall" y sus merecidas ganancias comience una nueva carrera de imitaciones. Se equivocan los que creen que éste es el camino, como antes creyeron que era el del último éxito. Este es uno de los caminos. Hay también otros muchos. Todos llevan al éxito con una sola condición: sinceridad artística. Sinceridad de espíritu, sinceridad de modos, sinceridad en el presupuesto, sinceridad en los propósitos. Porque la falta...

Otro terremoto en Turquía

ESTAMBUL, 3.—En las costas turcas del mar Egeo se ha registrado un fuerte temblor de tierra, que ha producido un número de víctimas aún sin determinar. La zona más afectada parece ser la de Karaburun y Egea. En la primera localidad, la oficina de Correos, una central de energía eléctrica y otros edificios han resultado seriamente dañados.

SALVÓ A CÓRDOBA DURANTE EL MOVIMIENTO NACIONAL

CORDOBA, 3.—Esta mañana ha fallecido en esta capital el heroico general de división don Ciraco Cascajo Ruiz. Este militar, ex jefe coronel y jefe de la guarnición de Córdoba el 18 de julio de 1930, se sumó al glorioso Movimiento nacional y cooperó de manera decidida al triunfo de las fuerzas nacionales. Por su actitud en aquellas fechas se le consideró el salvador de Córdoba y de gran parte de Andalucía.

OPERACION QUIRURGICA

En el sanatorio del doctor Matteo Milano ha sido sometida a una intervención quirúrgica, llevada a feliz término por el eminente doctor Zumei, del cuadro médico de la Asociación de la Prensa, doña María Fernández-Solana, esposa de nuestro compañero en la prensa don Manuel Sánchez Camargo.

NECROLOGICA

El pasado día 1 de mayo falleció en Madrid don Vicente Jover Picó, restaurador del Museo del Prado, en cuya profesión destacó notablemente por su capacidad extraordinaria y por sus dotes de bondad humana y actividad profesional. Su muerte constituye una verdadera pérdida para el arte de la restauración. Enviemos nuestra condolencia a la familia del finado.

Pesimismo sobre la paz mundial

(Viene de primera página) titulares y sin comentarios la especie de que el Gobierno de los Estados Unidos considere al Pakistán como nación admisible para asumir la custodia de los prisioneros de Corea que se niegan a ser repatriados en caso de armisticio.—EFE.

Repatriación de civiles

LONDRES, 3.—Aparte del grupo de 14 personas civiles francesas que hoy han salido de Moscú, de regreso a su patria, es esperado un grupo de civiles norteamericanos, liberados por los coreanos del norte hace tres días, para seguir viaje desde la capital soviética a Estados Unidos. Ambos grupos, como el británico anteriormente liberado, que ya ha llegado a Inglaterra, incluye personal consular y misioneros.—EFE.

¡No busque piso!

Si no se lo dejaremos adaptado a sus nuevas necesidades, se lo modernizaremos y tendrá usted una renta moderada. Estos trabajos, especialidad de nuestra entidad, así como cualquier reforma o reparaciones de toda clase de averías de fontanería, electricidad, albañilería, fumistería, calefacción, pintura, persianas, etc., etc., con gran rapidez, garantía y precios justos.

Son la modalidad de nuestra Agrupación de Especialistas de la Construcción

Protectora Urbana, S. A. MADRID: Plaza Independencia, 8. Teléfonos 211155, 211152, 221621 y 228191

BARCELONA: Lauria, 31. Teléfonos 226550 y 226894

En la modalidad de nuestra Agrupación de Especialistas de la Construcción

Protectora Urbana, S. A. MADRID: Plaza Independencia, 8. Teléfonos 211155, 211152, 221621 y 228191

BARCELONA: Lauria, 31. Teléfonos 226550 y 226894

En la modalidad de nuestra Agrupación de Especialistas de la Construcción

Protectora Urbana, S. A. MADRID: Plaza Independencia, 8. Teléfonos 211155, 211152, 221621 y 228191

BARCELONA: Lauria, 31. Teléfonos 226550 y 226894

En la modalidad de nuestra Agrupación de Especialistas de la Construcción

Protectora Urbana, S. A. MADRID: Plaza Independencia, 8. Teléfonos 211155, 211152, 221621 y 228191

BARCELONA: Lauria, 31. Teléfonos 226550 y 226894

Artículos de CAMISERIA a los precios de Sederías Carretas

Magníficas camisas de popelín, céfir y batistas, desde ptas. . . . . 49

Pijamas de popelín a rayas y en colores lisos, desde . . . . . 115

Calzoncillos de cruzadillo, modelo "Olimpic", desde . . . . . 28

Corbatas de seda, finos dibujos, desde 12

Y otras muchas clases de corbatas y calcetines, cinturones, pañuelos, tirantes, gemelos, ligas, zapatillas, neceseres, estuches para cuellos y corbatas, jerseys, cazadoras y tiradoras de ante, chaquetas de punto, batas, bathines... Y una gran variedad de telas en las mejores calidades para camisas y pijamas a medida. Departamento de Caballeros entresuelo.

En el sanatorio del doctor Matteo Milano ha sido sometida a una intervención quirúrgica, llevada a feliz término por el eminente doctor Zumei, del cuadro médico de la Asociación de la Prensa, doña María Fernández-Solana, esposa de nuestro compañero en la prensa don Manuel Sánchez Camargo.

NECROLOGICA El pasado día 1 de mayo falleció en Madrid don Vicente Jover Picó, restaurador del Museo del Prado, en cuya profesión destacó notablemente por su capacidad extraordinaria y por sus dotes de bondad humana y actividad profesional. Su muerte constituye una verdadera pérdida para el arte de la restauración. Enviemos nuestra condolencia a la familia del finado.

OPERACION QUIRURGICA En el sanatorio del doctor Matteo Milano ha sido sometida a una intervención quirúrgica, llevada a feliz término por el eminente doctor Zumei, del cuadro médico de la Asociación de la Prensa, doña María Fernández-Solana, esposa de nuestro compañero en la prensa don Manuel Sánchez Camargo.

NECROLOGICA El pasado día 1 de mayo falleció en Madrid don Vicente Jover Picó, restaurador del Museo del Prado, en cuya profesión destacó notablemente por su capacidad extraordinaria y por sus dotes de bondad humana y actividad profesional. Su muerte constituye una verdadera pérdida para el arte de la restauración. Enviemos nuestra condolencia a la familia del finado.

OPERACION QUIRURGICA En el sanatorio del doctor Matteo Milano ha sido sometida a una intervención quirúrgica, llevada a feliz término por el eminente doctor Zumei, del cuadro médico de la Asociación de la Prensa, doña María Fernández-Solana, esposa de nuestro compañero en la prensa don Manuel Sánchez Camargo.

NECROLOGICA El pasado día 1 de mayo falleció en Madrid don Vicente Jover Picó, restaurador del Museo del Prado, en cuya profesión destacó notablemente por su capacidad extraordinaria y por sus dotes de bondad humana y actividad profesional. Su muerte constituye una verdadera pérdida para el arte de la restauración. Enviemos nuestra condolencia a la familia del finado.

OPERACION QUIRURGICA En el sanatorio del doctor Matteo Milano ha sido sometida a una intervención quirúrgica, llevada a feliz término por el eminente doctor Zumei, del cuadro médico de la Asociación de la Prensa, doña María Fernández-Solana, esposa de nuestro compañero en la prensa don Manuel Sánchez Camargo.

NECROLOGICA El pasado día 1 de mayo falleció en Madrid don Vicente Jover Picó, restaurador del Museo del Prado, en cuya profesión destacó notablemente por su capacidad extraordinaria y por sus dotes de bondad humana y actividad profesional. Su muerte constituye una verdadera pérdida para el arte de la restauración. Enviemos nuestra condolencia a la familia del finado.









Reunión nacional de balnearios

Se estudiará la libertad de precios de las aguas

Durante los días 7 y 8 de mayo se celebrará en el palacio de la calle del Duque de Medinaceli...

La Obra Sindical de Cooperación

Mañana martes, a las once de la mañana, en la sala de Juntas de la Delegación Nacional de Sindicatos...

Feria de la Salud cordobesa

Ha llegado a más menos el programa, copioso y atractivo, de la feria de la Salud, de Córdoba...

ha inventado una Córdoba nueva y distinta. Pero faltaba exhibirlo. Y en noble emulación, que no quiere implicar competencia...

Si Córdoba, por sus tesoros artísticos y seculares, por su emplazamiento geográfico, ofrece al que la visita encantos que han sido razón de que últimamente se convierta en una de las ciudades de mayor jerarquía turística...

La ciudad, en sus días de feria, renueva el espíritu. Toda la fuerza de atracción, de embriagueo que ella posee diríase que se unifica, que se hace más patente. No imita Córdoba a ninguna otra población...

EL DIA 10 SE INAUGURARA LA NUEVA TOMBOLA DE LA VIVIENDA

Ya se están construyendo dos bloques, con 564, y pronto empezará la construcción de otro, con 300

Un llamamiento del patriarca, obispo de Madrid-Alcalá, a la caridad de sus diocesanos

Su excelencia reverendísima el señor patriarca-obispo de Madrid-Alcalá ha publicado, en el "Boletín Eclesiástico de la Diócesis", como llamamiento a todos sus diocesanos, una circular para que colaboren en la nueva tombola diocesana...

Porvenir, de la barriada de Mataró. Buscamos un lote de solares que permita construir una ciudad sólida. Los tres millones que produjo la tombola de diciembre se han visto multiplicados gracias a la generosidad del Estado...

LOTERIA NACIONAL GRAN SORTEO EXTRAORDINARIO PARA EL DIA 5 DE MAYO

DOS SERIES Precios: Billeto, 1.000 pesetas; décimo, 100 pesetas. PREMIOS MAYORES PARA LAS DOS SERIES

Reunión de los círculos juveniles de A. C. N. de P.

Fue clausurada ayer en el Colegio Mayor de San Pablo

Ayer, fué clausurada en Madrid la IV Reunión Nacional de los Círculos de Jóvenes de la Asociación Católica Nacional de Propagandistas...

Commemoración de la gesta de Alcabierre

ZARAGOZA, 3.—Se ha celebrado hoy en la sierra de Alcabierre un fervoroso acto conmemorativo de la gesta falangista registrada en la primavera de 1937...

Esta peregrinación anual, que recorre el vía crucis hasta la cumbre entre rezos y cánticos, ha sido una impresionante demostración de fe y patriotismo...

Vía Crucis en el Montejuerra

PAMPLONA, 3.—Se ha celebrado la romería al Montejuerra, montaña en la que se libró la famosa batalla carlista dirigida personalmente por Carlos VII...

ALMORRANAS

Tratamiento por electrocoagulación e inyecciones. DR. XIMENEZ HERNAIZ. Consultas: particular, Paseo Prado, 26, de cuatro a cinco. Teléf. 391666; económica, Carretas, 10, de ocho a nueve. (C. S. 3.033)

ALQUILER

de tracs, chaquets, smokings y modas galas. TODO ABSOLUTAMENTE NUEVO. Sastreía. VAZQUEZ. Fuencarral, número 4, primero

Fiesta patronal del Sindicato de Artes Gráficas

El miércoles se celebrarán varios actos

El Sindicato Provincial del Papel, Prensa y Artes Gráficas celebrará el miércoles la festividad de San Juan Ante Portam Latinam...

A las nueve y media de la mañana, misa cantada en el templo de San Antonio (Bravo Murillo, número 159), con plática a cargo del padre Sixto de Pesquera...

A las once, en el cine Metropolitan, reparto de prestaciones extrarreglamentarias que el Montepío ha concedido a los ancianos productores no acogidos a sus beneficios...

A la una y media, comida de hermandad en un restaurante de Cuatro Caminos.

A las cuatro, partido de fútbol en el campo de Vallehermoso, entre las empresas Editorial Magisterio Español y Trust Gráfico...

SEGUNDO ANIVERSARIO DE LA SEÑORA DOÑA CARMEN RIESGO GALLO QUE FALLECIO EL DIA 5 DE MAYO DE 1951. Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la bendición de Su Santidad D. E. P. Su hija, Blanca; hijo político, Emilio Jiménez-Millas; nietos, Carmen, Alfredo, Blanca y Paloma; hermano, Santiago; hermana política, Victorina Sánchez-Diezma, y demás familia. RUEGAN una oración por su alma.

Reunión de los círculos juveniles de A. C. N. de P. Fue clausurada ayer en el Colegio Mayor de San Pablo. Ayer, fué clausurada en Madrid la IV Reunión Nacional de los Círculos de Jóvenes de la Asociación Católica Nacional de Propagandistas...

EL SEÑOR D. JULIAN SANCHEZ GUDIN INGENIERO INDUSTRIAL. Ingeniero supernumerario del Cuerpo de Ingenieros Industriales del ministerio de Industria, jefe del Gabinete Técnico de la Secretaría General Técnica del ministerio de Industria... HA FALLECIDO CRISTIANAMENTE EN MADRID EL DIA 28 DE ABRIL DE 1953. A los cuarenta y tres años de edad. R. I. P. Su director espiritual, reverendo padre Benito Prada, C. M. F.; su madre, doña Patrocinio Gudín, viuda de Sánchez; hermanas, doña Patrocinio, doña Carmen y doña Isabel...

¡NOTICIA SENSACIONAL! Manufacturas Fotográficas Españolas, S. A. "M. A. F. E." Capital: 60.000.000 de pesetas. Factorías: ARANJUEZ. Oficinas: Av. José Antonio, 32. — MADRID. Se complace en anunciar el lanzamiento al mercado nacional de la PELICULA PARA FOTOGRAFIAS DE RAYOS X ULTRASENSIBLE producida en sus factorías de Aranjuez. CARACTERISTICAS: Gran sensibilidad, Magnífico contraste, Extraordinario poder de definición. Ensayada durante un año con inmejorables resultados técnicos en los gabinetes y laboratorios de eminentes doctores radiólogos españoles. Sin esta seguridad de acierto y de calidad, M. A. F. E. no la hubiera ofrecido al mercado. SOLO COMPARABLE a las mejores y más acreditadas marcas mundiales de película radiográfica. ESTA PRODUCCION, DE UTILISIMA CALIDAD DE PELICULA PARA RAYOS X, ahorrará a España Dos millones de dólares por año. Fabricada en calidad y cantidad para cubrir las necesidades presentes y futuras del mercado nacional.



NOVEDADES TEATRALES DE LA SEMANA

SIGUEN LOS EXITOS LIRICOS

Como aconteció en la última semana, igualmente en esta última la balanza de las novedades teatrales se ha inclinado del lado de los líricos. Los teatros de verso...

En el teatro Español se celebró la tercera gala organizada por el Ateneo de Madrid, en colaboración con Radio Nacional de España...

Antes de estrenarse esta ópera hubo un acto de concierto en el que de nuevo hicieron oír los trinos rozos de la ópera "Barataria"...

En el teatro de la Latina se ha presentado la compañía Colpada, estrenando la revista "Espabileme usted al chico"...

En la mañana de ayer domingo, Máquinas de escribir. Alquiler, desde 75 pesetas. Casa OTTO HERZOG...

VENTA PISOS. amplios, exteriores, magnífica construcción, excelentes contribuciones...

Radio Sanz Rivero. San Sebastián, 69.—MADRID. Rossina Gracia. Ballet Jeunesse. Esmeralda Romay...

Restaurante VALENCIA. LA CASA DE LAS PAELLAS Y PECHUGAS VALENCIA. Gran cubierto, con paella individual, 30 pesetas...

CHISMOGRAFIA ESCENICA

NOTICIAS Y CUENTECILLOS

Novedades de mayo. Buena señal: no hay muchas en cartera. Unos así, y otros mejor...

Después de todo, el hombre quería alegría. Compañías viajeras. Va viento en popa—que sepamos—la de María Espinosa Navarro...

Y levo el director. Naturalmente, a Amparito Rivelles le llueven las críticas. Hay tantas... Le han leído muchos, y según tenemos entendido...

Imprudencia amistosa. Un simpático autor, no ha mucho, se encariolizó excesivamente con un ilustre crítico. A éste, dueño de su criterio...

La Fiesta del Sainete. Ya se nos acerca este excepcional acontecimiento y, como siempre, organizado por nuestra Asociación...

Una estrella que vuela. Se nos va a América—por fortuna, temporalmente—nuestra joven y bella actriz Susana Canales...

TRAJE 199 pts. Pantalón 69 pts. CABALLERO. grises caballero. SANZ, NOVICIADO, 4.

RESTAURANTE RUMANO Transylvania. Con jefe de cocina TRILLO y el cocinero jefe ZIGJAN DUDAS. Calle Prim, 17. Tels. 228475-312298...

TEATRO MADRID. Gran compañía "Arte Lírico". MAGNIFICOS CARTELES! Hoy, tarde, y mañana martes, noche: LA DEL SOTO DEL PARRAL...

CARTELERA DE ESPECTACULOS

GACETILLAS

Cubiles. Miercoles. Español. Unico recital. "El afiler en la boca". La más deliciosa comedia de Benavente...

TEATROS. ALBENIZ.—(Compañía titular de revistas. Dirección, Manuel Paso.) 7 y 11: Una conquista en París (de Pío Montolio y Alguero)...

AMAYA INFANTAS. SEGUNDA SEMANA. BLYTH EDWARD GWYN. LA CASA DEL ABUELO. CHAMBERI POSTAS CINEMA X. EN PROGRAMAS DOBLES. Ellas somos nosotras...

HOY, ESTRENO QUEVEDO, ALBA, TETUAN, LAVAPIES y DORE. EL ALFILER EN LA BOCA. Triunfo olameroso de BENAVENTE Infanta Isabel...

CINES. AMAYA.—(372228.) 7, 11: La casa del abuelo (Am. Blyth, Edward Gwynn) Tolerada.

160. Entre risas y ovaciones. EL ALFILER EN LA BOCA. Triunfo olameroso de BENAVENTE Infanta Isabel.

Rialto. GRANDIOSO EXITO. JOAN FONTAINE ARTURO CORDOVA EL PIRATA y LA DAMA. Entrada en 6ª SEMANA.

POMPEYA PALACE. ENTRA EN 6ª SEMANA. SILVANA MANGANO GABY MORLAY RAF VAILONE. TRIUNFAL.

SALAMANCA.—(206823.) 7, 11: Revueta en Halm (Dale Robertson, Anne Francis) Tolerada.

ACTUALIDADES.—10: Enigma otro mundo, La Centésima (de Walt Disney) Tolerada.

AMAYA INFANTAS. SEGUNDA SEMANA. BLYTH EDWARD GWYN. LA CASA DEL ABUELO. CHAMBERI POSTAS CINEMA X. EN PROGRAMAS DOBLES. Ellas somos nosotras...

HOY, ESTRENO QUEVEDO, ALBA, TETUAN, LAVAPIES y DORE. EL ALFILER EN LA BOCA. Triunfo olameroso de BENAVENTE Infanta Isabel...

CINES. AMAYA.—(372228.) 7, 11: La casa del abuelo (Am. Blyth, Edward Gwynn) Tolerada.

160. Entre risas y ovaciones. EL ALFILER EN LA BOCA. Triunfo olameroso de BENAVENTE Infanta Isabel.

Rialto. GRANDIOSO EXITO. JOAN FONTAINE ARTURO CORDOVA EL PIRATA y LA DAMA. Entrada en 6ª SEMANA.

POMPEYA PALACE. ENTRA EN 6ª SEMANA. SILVANA MANGANO GABY MORLAY RAF VAILONE. TRIUNFAL.

CELA GAMEZ. Más hechicera que nunca en la deslumbrante revista LA HECHICERA EN PALACIO. Director artístico: FRANCISCO LUCIENTES. Véala más de una vez en el TEATRO ALCAZAR.

¡¡Siguen los llenos!! porque ¡¡El público y la crítica lo confirmó!! ¡EXITO ARROBADOR! en el teatro de La Latina.

¡¡ESPABILEME USTED AL CHICO!! de los mismos autores de "La Bianca doble". ¡¡UN ESCANDALO DE RISA!! con la famosa supervedette TRUDI BORA.

ALFONSO del REAL Y LAS 40 BELLEZAS DE LA GRAN COMPAÑIA DE REVISTAS. COLSADA. HOY, 7 tarde y 11 noche.

TEATRO DE LA ZARZUELA. El martes próximo, 11 noche JOAQUIN GASA. presenta, en compañía internacional de revistas, a la supervedette cubana de fama mundial.

Blanquita Amaro con el ESTRENO de la revista de gran espectáculo ¡Llegó el ciclón...!

de J. Silva Aramburu y Joaquín Gasa, música del maestro Alguero, con BLANQUITA AMARO MARY SANTPER MARILIA TAMAYO CARLOS PONS RAYMOND ARAQUE BONNY SISTERS Y GUINDY.

Rossina Gracia Ballet Jeunesse Esmeralda Romay Hermanas Sacromonte Lolita Madrid Mari-Ly Vicent TRIO ALONSO.

Restaurante VALENCIA. LA CASA DE LAS PAELLAS Y PECHUGAS VALENCIA. Gran cubierto, con paella individual, 30 pesetas. GRAN CUBIERTO DE NOCHE.

IMPERIAL. Continúa 10 mañana "La forastera" (Conrado San Martín - Elena Barrios). "ESTRELLA DEL DESTINO" (Clark Gable - Ava Gardner).

CARLOS III y ROXY - Sala "B". Reserve todas sus carcajadas para cuando vea este film, el de la carcajada incontrolable! LOS APUROS DE SALLY. Por los reyes de la televisión en América LUCILLE BALL y EDDIE ALBERT TOLERADA.

ROXY - Sala "A". MEDIO AÑO lleva exhibiéndose con éxito EL DERECHO DE NACER. ODEON - BILBAO - VERGARA - B. ARTES. ¡Un film excepcional realizado en el presente año!

EL GRAN SECRETO. ROBERT TAYLOR y ELEANOR PARKER TOLERADO. MONTERA-VICTORIA-NARVAEZ. VALLEHERMOSO y ESPRONCEDA. ¡Violenta, brutal, tierna y emocionante!

Llamada a cualquier puerta. HUMPHREY BOGART - JOHN DEREK.

CAPITOL 6ª SEMANA DE GRANDIOSO EXITO. TAYLOR TAYLOR FONTAINE SANDERS WILLIAMS. ¡¡¡¡¡



# PLEBISCITO POPULAR EN LA PLAZA DE LAS VENTAS

## LOZANO SUFRE EN FIGUERAS UNA COGIDA MUY GRAVE

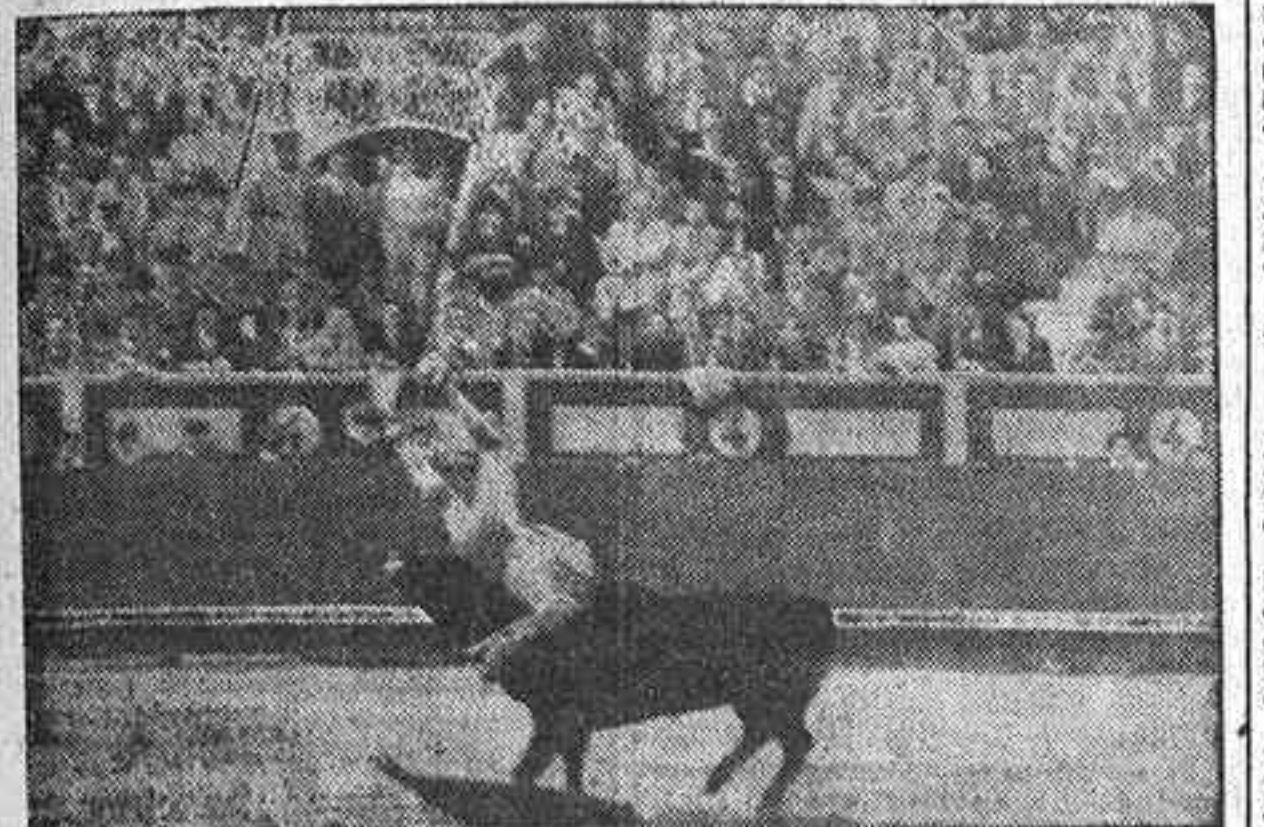
### TAMBIEN RESULTARON HERIDOS BARTOLOME JIMENEZ, ARMILLITA DE VENEZUELA, BERNADO, NIÑO DEL BARRIO Y MIGUELILLO

Acaso no haya oído Antonio Bienvenida en su vida ovaciones más efusivas y acoratorias que las que ayer oyó en la plaza de las Ventas, llena de sol y no en la sombra por el apacible tiempo. En otras ocasiones, como en aquella ya histórica corrida del conde de la Corte, se le aplaudió a Bienvenida su arte de superarse y su generoso desinterés en favor de sus compañeros. Ayer, en cuanto su zapaticado se asentó en el albero de la plaza, la ovación estuvo en expresiones de conformidad y beneplácito con y por su actitud arrogante y gallarda en el pelotazo asunto del "afetado" de los toros. Y a esa ovación siguieron otra y otra. Y como Bienvenida no se aviesne fácilmente a que se tomase por alarde de fanfarón lo que en realidad no era más que rendimiento al homenaje común, la ovación repiqueteó por cuarta vez y más atronadora, y empezaron a caer sombreros en la arena—o recordamos haberlo visto nunca antes de comenzar la lidia—, y ya, sí, Bienvenida tuvo que saludar montes en mano por que gran faena en pro del prestigio y aun de la dignidad de la fiesta brava, que tan malparados andaban ya incluso fuera de casa... Fue como al público, al manifestarse en tan elocuente plebiscito, tratase a Bienvenida de Don Antonio, como a los novilleros toreros que en el mundo torero han sido distinguidos con ese tratamiento en el terreno particular.

El tercer toro fue bueno, muy bueno, de los buenos que salen de esta prestigiosa ganadería, y si el Niño de la Palma no hubiera nacido tal vez excesiva ganancia de triunfar—que a veces resulta excesiva hasta el deseo de triunfar—, le hubiera hecho seguramente una faena, si no más decidida, más de estilo. Por su nerviosismo sufrió ya en los primeros capotazos una serbia cogida, que no arredró para volver a veroniquar encorajinado y hacerse ovacionar. A igual tren de jugárselo todo inició la faena, con cuatro muletazos de rodillas, y siguió exponiendo mucho, especialmente en los naturales, acrecentada la exposición por el descaído de no despegar el brazo del cuerpo, a lo largo del cual lo dejaba muerto, sin estirarlo debidamente para marcar la salida. Por lo emotivo del trance, los oídos saltaron la faena, y, aunque la estocada era sólo desprendida, los más entusiastas pitaron y consiguieron la concesión de la oreja, con la que el espada recorrió en triunfo el ruedo. Entre una ovación fue arrastrado también el bravo "Candil", 63, berrendo en negro.

De rodillas inició igualmente Cayetano Ordóñez su segunda faena, con dos muletazos por alto, y se arrojó lo bastante para no escaparse ahora, pero ya apuntado descaído, de otra cogida, sin consecuencias, afortunadamente. El toro, además, no pasaba bien. Terrible la cogida de la Palma, con una estocada, y se retiró del ruedo entre aplausos.

Volviendo al principio, consignemos que, después de todo lo dicho acerca de la faena de Bienvenida, faltaba la opinión del público, que en esa especie de plebiscito de ayer la expresó de una manera terminante. El respetable



Durante la corrida de ayer en la plaza de las Ventas sufrieron aparatosas cogidas, sin consecuencias de importancia, por fortuna, los espadas Choni y Niño de la Palma. Este es el primer momento de la cogida del valenciano, que seguidamente, tras el volteo inicial, habla de ser zarrandeado, rebuscado y pisoteado en el suelo para a continuación poner a prueba su temple en la decisión con que lidia a su enemigo. (Foto Cifra.)

contó, cogió las banderillas y andó media hora al cuarto de uno al gallo en arriesgado terreno y otro superiorismo de frente, llegando paso a paso a la cara; que se aplaudieron varias veces el toro final, el morico aprendió a colarse más de la cuenta, y don Antonio se apresó a demostrar su táctica audaz, su maestría de lidiador—que cada día se perfecciona más y más—, y lo demostró en su faena sin apurarse, sin perder la calma, sin descomponerse, como quien sabe lo que hace y hace lo que se puede... y se debe. Al rematar con una estocada y un descabello en meritorio labio, la ovación se repitió por enésima vez.

En cuarto lugar le salió un toro molesto por el probón en la embocadura, y don Antonio, poniendo de nuevo a prueba sus aptitudes profesionales, lo toró muy bien sobre la derecha, recogiendo y reduciendo a mansalva con habilidoso dominio, y aun intentó, al observar que le entró bien a dos pasos de lidiar y a otros molinete, dar brillante a la faena con la mano izquierda; pero el toro volvió a remolonear, y el espada desistió de realizaciones poco prácticas. Un pinchazo, una estocada cortá, y los aplausos resonaron con más fuerza ante los pitos de ciertos—y tan ciertos—intrusos.

Des faenas, en suma, de buen lidiador. De torero, que es lo que es don Antonio Bienvenida.

Al Choni le tropezó la mala suerte en su repartición tras larga asistencia de las plazas. Apenas había cogido por primera vez los trastos de matar, y su enemigo le pegaba un peligroso pitonazo a la entrada de un burilero, desmenufó el diestro en sus facultades, se limitó a cuadrar al bicho, que acusaba tendencias a escaparse y no estaba para lucimientos, y a despacharlo con una estocada.

No fue mejor la condición del quinto, que se dobló al castigo y llegó resabiado final, Choni lo había veroniquado muy valientemente, con general aplauso, y al mismo compás inició la faena. No quería fruscar y no fruscar. Aunque el esfuerzo le costara una aparatosa cogida, de la que no sabe más—hay Providencia—cómo salió indemne. Cuatro naturales y el de pecho, y otros tres naturales e idéntico remate, tuvieron sobrada energía para provocar sendas ovaciones. La cogida surgió en una manolista. Su pundonor le impidió a insistir con otras varias, entre ellas, como para probar el desentrenamiento lo había hecho perder el sitio, y, de no haber pinchado dos veces antes de acertar con una buena estocada, se le hubiera concedido la oreja, que se solicitó bastante antes de que diera la vuelta al ruedo.

La nota culminante de la corrida de ayer en Madrid la constituyó el homenaje que el público rindió a Antonio Bienvenida, por su gallarda actitud en la cuestión del "afetado" de los toros. En esta misma corrida, Choni y Niño de la Palma sufrieron aparatosas cogidas, sin mayores consecuencias, afortunadamente, y el de Ronda cortó una oreja.

De provincias, las más destacadas noticias fueron las muy lamentables de varias cogidas, de las que ofreció bastante gravedad la del espada Pablo Lozano en Figueras, de menos importancia la del novillero Bartolomé Jiménez en Sevilla y la de los otros novilleros y subalternos, a las que se hace referencia en la información.

Los triunfos de la jornada fueron Silveti en primer término, que en Figueras les cortó las dos orejas y el rabo a los tres toros que mató; Ortega, en segundo, que desorejó a sus dos toros en Jerez, y Cagancho, Pimentel y Antofiete, que a su vez cortaron sendas orejas en las respectivas corridas en que actuaron.

Pedrucho, de Canarias, tomó en Santa Cruz de Tenerife una de esas alternativas que ni tienen color, ni sirven para nada, ni deberían estar autorizadas, porque ni corresponden a la seriedad de la fiesta ni en serio se pueden tomar.

Por el mal tiempo se suspendieron la corrida de Barcelona y la novillada de Bilbao.

Una jornada, en suma, bastante movida en diversos aspectos.

Un centro docente en los suburbios.

En primer lugar, el duque de Piñero organizó un nuevo ciclo de conferencias, de carácter popular, en un novillo de su propia ganadería. Como aballista, sencillamente magnífico. Oyó repetidas ovaciones a cada paso.

Domingo Ortega lidó un novillo de Mayalde, con el que no pudo sacar a relucir más que su habilidad dominante. También cortó oreja.

Litri, con un buen novillo de Manolo González, pero chico, hizo toda la faena, con una estocada y fortuna le valieron y algunas más. Se entusiasma la gente, y le concedieron las dos orejas.

A Pimentel le correspondió un toro de Tassara, mansurrón, con el que bastante hizo con demostrar buena voluntad, por lo que, a su vez, se le cortó oreja.

La plaza, llena hasta el tope, a pesar del frío.

Ayer mañana se celebró el festival organizado por el S. E. U. en honor a los estudios enfermos del Sanatorio Antituberculoso de Alcochete.

A plaza llena, se lidiaron seis bravos novillos de Enrique García, después de un brillante descaído, en el que figuraron dos tunas de estudiantes y las locutoras de radio en el escenario.

Con el primer novillo se las entendió el Estudiante, que estuvo muy decidido. Ángel Soler, de Radio Nacional, se mostró voluntarioso al segundo, y cortó la oreja. Manolo Bermúdez, de Radio Intercontinental, hizo gala de sus aptitudes de lidiador, al toro al que se le concedieron en moto Ebanique y Tuñón, que también hicieron a la perfección el "trancero". Fernán se mostró decidido, y cortó oreja. Fernando Sánchez, en el quinto, al que entró a matar con una muleta a guisa de pañuelo, y con el que también hizo un trabajo delicado del público, se le concedieron a los estudios enfermos de cine Tony Leblanc y Manolo Morán. Y Domingo Ortega, finalmente, despachó al sexto novillo, cuarto de Fernando Sada.

Toda la dirección de la lidia corrió a cargo del popular ex matador madrileño Antonio Sánchez, que actuó con facilidad y conocimiento.

El festival, en suma, resultó muy brillante y divertido.

#### EN PROVINCIAS

**La segunda de Jerez**  
JEREZ DE LA FRONTERA, 3.—Cinco toros de Chica y uno de Domecq. Este fue ovacionado en el arrastre.

Rafael Ortega muleteó muy bien y mató de un estocazo al primero, y le cortó las dos orejas. En el cuarto, el de Domecq, también hizo una faena lucida, acabó con un pinchazo y una estocada y cortó una oreja.

Pedrés cumplió en el primero, con el que acabó de media estocada y un descabello. En el quinto se mostró decidido, para despacharlo con un pinchazo media estocada y un descabello al segundo intento.

Antofiete hizo una faena laboriosa y valiente en el tercero, al que despachó de una catocada sin puntilla, y cortó las dos orejas. En el sexto hizo una faena dominadora, mató de media estocada y un descabello, y fue ovacionado.

**La de feria en Puertollano**  
PUERTOLLANO, 3.—Toros de Molero Hermanos, buenos.

Cagancho hizo una breve faena en el primero, para un pinchazo y una estocada, y fue aplaudido. Al cuarto lo muleteó muy bien, lo mató de media estocada y cortó las dos orejas.

Córdoba cumplió con la muleta en el primero, acabó con una estocada y oyó palmas. Su segunda faena fue buena, la remató con media estocada y un descabello al segundo intento, y se le ovacionó.

Aparicio cumplió en la faena del tercero, lo despachó de un pinchazo y una estocada, y oyó palmas. Por el estilo estuvo en el sexto, para terminar con media estocada y ser aplaudido.

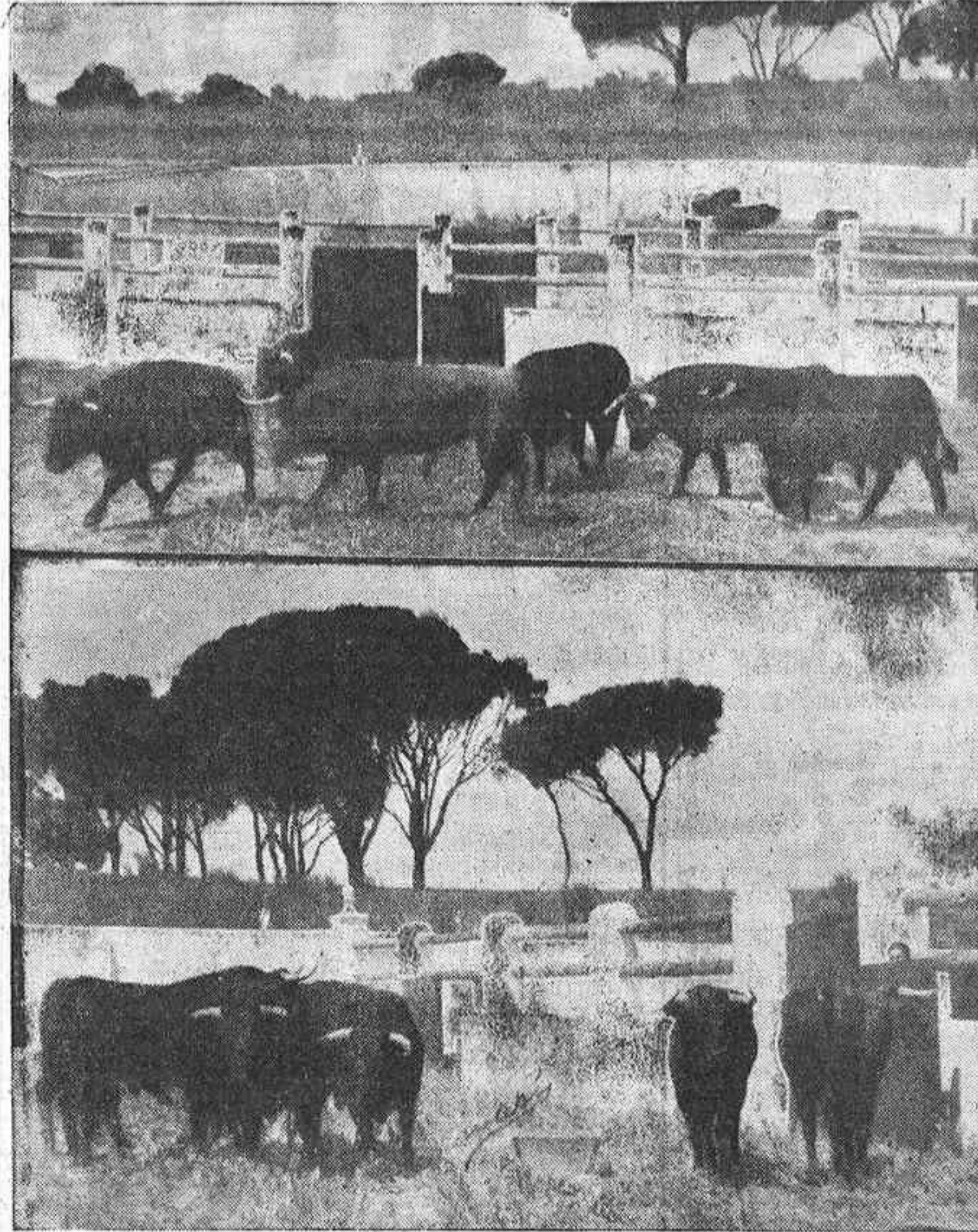
**Cogida de Lozano en Figueras**  
FIGUERAS, 3.—Toros de María Antonia Fonseca.

Pepe Bienvenida banderilleó superiormente al primero, lo muleteó muy bien y lo mató de una estocada. Fue ovacionado. A su segundo, grande y corralón, lo toró con precisión y le despachó de dos pinchazos, media estocada y un descabello al segundo intento. Palmas.

En su tercero salió del paso, y terminó con una estocada corta.

**Dos festivales en las Ventas**  
El sábado se celebró el festival organizado por una Comisión presidida por el alcalde, señor conde de Mayalde, para recaudar fondos con destino a la construcción de un centro docente en los suburbios.

## Las dos primeras corridas de San Isidro



Ya están aposentados en la Venta del Batán, expuestos a la contemplación pública, la mitad de los toros que se han de lidiar en la próxima feria de San Isidro. De las corridas del campo de Salamanca—las andaluzas vendrán un poquito más tarde—de stacan, por su excelente trapío, bien de romana y de cabeza, finos de estampa y lustrosos de pelo, las de los hermanos Pérez Tabernero: de Antonio, el de San Fernando, la que se jugará como inaugural de la feria, que es la de la foto superior, y de Alipio, el de Matilla de los Caños, la que seguirá en orden de lidia y es la de la foto inferior. Dos bonitas corridas, como prometen ser las demás, dignas de la plaza de Madrid. Cuando salgan al ruedo, que sean bravas y los toreros se muestren dignos de ellas. (Fotos Mari.)

**Victoriano Valencia, ovación en uno y oreja en el otro.**  
Gallardo cumplió bien en sus dos novillos, y en ambos oyó aplausos.

**ALBACETE, 3.**—Novillos de María Luisa Domínguez, grandes y difíciles, a excepción del segundo. Recordó se mostró voluntarioso en sus dos enemigos.

Chicuelo II cortó las dos orejas al segundo y oyó palmas en el quinto.

José Montero, palmas en uno y ovación en otro.

El banderillero Miguelillo sufrió un puntazo leve en una nalga.

**CARTAGENA, 3.**—Novillos de Ar-

## Inauguración en Batres de la traída de aguas

El pueblo dispondrá de 800 litros diarios por habitante

En Batres, pequeña localidad del partido judicial de Gatafe, se inauguró ayer el abastecimiento de aguas a la población. Al acto asistieron el presidente de la Diputación, marqués de la Valdivia, a quien acompañaban el procurador en Cortes y el diputado presidente de la comisión de Sanidad, doctor Palenzuela, y el diputado por el distrito, señor Vergara Butragueño, alcalde de Gatafe, quienes en unión de las autoridades locales, del ingeniero señor Torres Oserio y de los jefes de Fomento y de Prensa, de la Corporación provincial, señores Martínez Sierra y Guillón, después de oír la misa, se dirigieron al lugar en que han sido enclavadas la fuente y el abrevadero para el gran proyecto que ha hecho aprovechando las de un copioso manantial, según el proyecto realizado por los ingenieros provinciales señores Torres y Yáñez, quienes han construido una artística fuente en una espaciosa glorieta. El vecindario podrá disponer de unos 800 litros diarios de agua, por día y habitante, lo que supone ocho o nueve veces el consumo normal.

Después de bendecidas las instalaciones, y ante los vecinos congregados alrededor de las autoridades, dio las gracias el alcalde, y a continuación hicieron uso de la palabra el doctor Palenzuela y el marqués de la Valdivia, quienes expusieron los propósitos del Gobierno, en orden a la sanidad e higiene de los pueblos de la provincia, y de los jefes de Fomento y de Prensa, en realidad, con arreglo a las consignas del Caudillo. Terminó la ceremonia inaugural con vivas a España y a Franco, clamorosamente secundados.

## Automovilistas el 75%

de los coches que circulan en España llevan piezas

## AUTOBAT

El servicio técnico de esta prestigiosa marca se ofrece en colaboración con OLAUDIO COELLO, 55 y 57. Teléfono 35 38 63

## Calerito triunfa en Lisboa

LISBOA, 3.—Los toros de Pinto Barreiro dieron buen juego en general.

Actuaron los rejoneadores Da Rosa Rodríguez y Paco Macarenhas, que fueron aplaudidos.

También lo fue Diamantino Vizeu, y Calerito alcanzó un triunfo rotundo en la lidia de sus dos toros, en los que dio sendas vueltas al ruedo, entre ellas, por sus brillantes faenas, con las que patentizó una vez más sus relevantes condiciones toreras.—R.

# 3.000 VIVIENDAS en un NUEVO y MODERNISIMO BARRIO de MADRID

**VENDEMOS PISOS LLAVE EN MANO Y BLOQUES COMPLETOS PARA ENTIDADES OFICIALES, BANCOS, EMBAJADAS, CIAS. DE SEGUROS Y PARTICULARES. TODOS PRIMERISIMA CATEGORIA Y CALIDAD. (Calefacción central, ascensor, cuarto de baño completo y demás servicios, habitaciones amplias, con luz y ventilación directa, calles anchas y grandes patios abiertos, ajardinados).**

**MAGNIFICOS CAMPOS DE DEPORTES Y ESPARCIMIENTO.** Este Barrio se halla, además, circundado de jardines y zonas verdes.

**VARIOS TIPOS DE VIVIENDAS,** desde tres a siete habitaciones más servicios, diferenciados únicamente en la extensión de su planta, ya que todas están dotadas del mismo confort.

**DESEMBOLSO** entre 62.000 y 107.000 Ptas. Préstamo hipotecario pagadero en 50 años, al módico interés del 3%. Exención del 90% en los gastos de contribución y otros inherentes a la propiedad, durante 20 años.

**COMUNICACIONES RAPIDAS.** Nueva línea de autobuses desde la Plaza Central del Barrio a Goya-Torrijos, además de los tranvías 1, 5 y 12 a Manuel Becerra, Alcalá y Goya-Torrijos.

**EL BARRIO SE BASTA A SI MISMO POR DISPONER DE:**

**273 LOCALES COMERCIALES** que pueden solicitarse desde ahora.



**SOLUCION DEFINITIVAMENTE EL PROBLEMA DE LA VIVIENDA ADQUIRIENDO UN PISO HIGIENICO Y CONFORTABLE SIN CORRER LOS RIESGOS Y CONTINGENCIAS QUE EL REGIMEN DE ARRENDAMIENTO LLEVA CONSIGO. HAGA UNA MAGNIFICA INVERSION DESDE EL PUNTO DE VISTA ECONOMICO TANTO PARA VD. COMO PARA SUS HEREDEROS.**

# Barrio de "LA CONCEPCION" PROPIETARIO: D. José Banús Masdeu

INFORMACION: Mañanas de 10 a 1 - Tardes de 5 a 7. Monte Esquina, 6 Teléfono 24 86 35 - Madrid.

**DE INTERES PARA LOS SEÑORES ABONADOS AL TELEFONO**

Se pone en conocimiento de los señores abonados, que se halla en preparación la próxima edición de la Guía de Madrid y su provincia.

Con el fin de obtener la mayor exactitud posible en las inserciones de los señores abonados, se ruega a los que deseen hacer alguna rectificación, lo pongan en conocimiento de esta Compañía antes del día 15 del corriente mes, dirigiéndose por escrito a:

Sr. Jefe Comercial  
Compañía Telefónica Nacional de España  
Avda. José Antonio, 28

**COMPANIA TELEFONICA NACIONAL DE ESPAÑA**







# Asciende el Jaén; jugarán a promoción Celta y Coruña

## CARRERAS DE CABALLOS

### "Pumba", de Villapadierna, triunfa en el Premio de Su Excelencia el Generalísimo

#### GANO POR MEDIO CUERPO A "TARSIS"

Ayer tuvo lugar en el hipódromo de La Zarzuela la octava reunión de la temporada de primavera de carreras de caballos, con el Premio de Su Excelencia el Generalísimo, en el que tomaron parte nueve caballos. Desde la salida, "Turandot", tomó el mando del pelotón, precedido por "Macarón", "Palermo", "Ayuso" y "Muriello". En la recta de enfrente, "Turandot" continúa en primer lugar, seguida de "Palermo", y en la curva de El Pardo, aparecen en los primeros lugares la de la yeguada San Jorge, a la que sigue "Ayuso", reanuda por este orden en la recta final. A la altura de las tribunas aparecen, por el medio de la pista "Pumba" y "Tarsis", que avanzan empujados, luchando entre sí, desbordando a la conducta, y cuando por el medio de la pista "Pumba" y "Tarsis" estuvieron tercera y cuarta.



Se corrió ayer en el Hipódromo de la Zarzuela la interesante prueba en la que se disputaba la copa donada por Su Excelencia el Jefe del Estado. Resultó ganador el caballo "Pumba", al que vemos en el grabado llevado de la brida por su propietario, el conde de Villapadierna, una vez finalizada la carrera. (Foto Cifra.)

Después de la tercera carrera llegó al hipódromo Su Excelencia el Generalísimo, acompañado de su esposa, la excelentísima señora doña Carmen Polo, que fueron recibidos por el conde de Romanones, presidente de la Sociedad de Fomento de la Cría Caballar de España, pasando seguidamente a la tribuna de honor, donde el numeroso público que presenciaba el espectáculo le hubiera estado saludando, que se repitió cuando, terminadas las carreras, abandonó el hipódromo. Su Excelencia el Generalísimo hizo entrega al conde de Villapadierna de la soberbia copa por el triunfo de "Pumba".

"Mandicán" final fue ganado por "Churrasquita", de punta a punta, demostrando su superioridad sobre el resto del lote. Las colocaciones fueron para "Djebel-tala" y "Quirón", que de haber salido mejor hubiera estado seguro.

La carrera de potros fue un éxito al triunfo para la cuadra de José Gandarías. Ganó "Pochola", montada por Beguiristain, y estuvo segunda "Mina"; pero, en realidad, el orden debió ser el inverso, ya que esta última, que se retiró por su finete para que su compañera de cuadra la rebasara.

Al principio de la reunión se corrió la carrera de valias, que se redujo a un duelo entre "Aguiles" y "Cobena", siendo el triunfo para el caballo de Víctor Calvo, preparado por Georges Higson, que consiguió un doble en la tarde, ya que ensilló a "Aguiles" y "Pumba". El Premio Juan Oca, reservado a los aprendices, fue ganado por "Rio". La apuesta triple se pagó a 2.874 pesetas.

### Primeras Comuniones

Cuando usted el buen gusto de los trajes de sus niños en estas memorables fechas... Nadie como la modista y la confeccionista con sus normas clásicas que constituye la verdadera elegancia. Sobre todo, no recorra usted a última hora, ya que todos nuestros modelos son exclusivamente sobre medida, y al darnos tiempo para su confección, redunda en su propio beneficio.

### BALONMANO

#### Se aplaza por la lluvia la final del campeonato

BARCELONA, 3.—A causa del mal estado del terreno, debido a la lluvia, no pudo disputarse el encuentro final del campeonato de España de balonmano a "once" entre los conjuntos catalanes Barcelona y San Gervasio.

Según nota facilitada por la Federación, dicho encuentro se celebrará el próximo domingo.

En condiciones no muy favorables se jugó el partido S. E. U. de Vigo y Real Madrid para la clasificación de los puestos tercero y cuarto.

En los primeros momentos dominaron los vigueses, que alcanzaron en el tanteo un resultado favorable de cinco a cuatro; pero después se impuso de manera clara el equipo del Real Madrid, que logró el triunfo final por once a seis.

### OPOSICIONES C. TECNICO M. TRABAJO

PREPARACION Y CONTESTACIONES COMPLETAS  
Profesorado funcionarios del Cuerpo. Unica especialidad  
ACADEMIA CIENCIAS Y DERECHO  
ARRIETA, 8 Comienzan clases 4 de mayo TELEFONO 237669

### AUTOBUS DIRECTO

CIBELES.AEROPUERTO BARAJAS  
Precio, 8,50 ida y vuelta. Horarios y detalles, teléfono 262527

### AUTOMOVILISTAS ADQUIERA

SUS NEUMATICOS EN MALASANA, 26  
ANGEL GONZALEZ Teléfono 233900  
TURISMOS - CAMIONES - TRACTORES

### Señora: Con la primavera

esta casa le renueva sus ornatos. Extensos surtidos en vestidos, estampados, popelines, blusas, ropita de niños, camiones, ropa de cama y mesa, toallas, etc., etc.  
MAXIMA CALIDAD Y BUENOS PRECIOS  
ALMACENES DE LA PUERTA DEL SOL  
PUERTA DEL SOL, 14, esquina a Alcalá. TELEFONO 51 05 00

## Veintidós temporadas del torneo de Liga Otro primera división: el Jaén

### 33 EQUIPOS HAN PASADO POR LA PRIMERA DIVISION

La más interesante de las competiciones, o por lo menos la que cuenta con más aficionados, comenzó a jugarse el día 24 de febrero de 1929, precisamente dos años después de haberse implantado oficialmente en España el profesionalismo de los jugadores de fútbol.

Fue muy laboriosa la gestación del torneo de Liga, ya que desde que se comenzaron a dar los primeros pasos para la creación de esta competición, en mayo de 1927, hasta noviembre de 1928, no fue posible llegar a un acuerdo entre las diferentes Federaciones regionales. Por fin, el 23 de dicho mes de noviembre, la Nacional decidió como había de jugarse la Liga, formando tres Divisiones a base de 10 equipos cada una. La Primera División quedó integrada por el Athletic de Bilbao, Barcelona, Madrid, Athletic de Madrid, Real Sociedad, Español, Athletic de Santander, Europa y Racing de Santander, equipo este último que tuvo que ventilar una difícil eliminatoria con otros 10 conjuntos, localizados en cuatro lugares: la misma ciudad de Valencia y el Sevilla, a los que dejó en Segunda División. La eliminatoria con el conjunto andaluz necesitó tres partidos—dos empates en los primeros choques y victoria final por 2-1 de los montañeses—, cuando por la que la Liga comenzó incompleta al actuar el primer domingo ocho conjuntos.

En su primera etapa el torneo se jugó después del Campeonato de España, comprobándose más tarde que este sistema no era el mejor, pues los equipos eliminados del campeonato tenían que aguardar alrededor de un par de meses para comenzar la competición de Liga.

### El Madrid, imbatido al principio

Durante los cinco primeros encuentros de Liga, el Madrid permaneció imbatido, figurando en la cabeza de la clasificación hasta la décima jornada, en la que el Arenas—todavía no había empezado a sufrir en sus filas los cambios del profesionalismo— adelantó a Madrid en la jornada siguiente.

La Nacional aplazó una semana el torneo con motivo del encuentro internacional España-Inglaterra. A consecuencia de esto, se encontraron con un partido pendiente, por lo que se aprovechó la festividad de la Ascensión para jugarlos, quedando solamente el encuentro Arenas-Barcelona por liquidar. Se acordó con motivo del campeonato mundial de París—fuera de toda regla—, que este choque se celebrase al final del torneo, y con ello se brindó una magnífica oportunidad al Barcelona para que se adjudicase el título de campeón. El emocionante partido se jugó el 30 de mayo en Ibaneta, al domingo siguiente de haber liquidado la Liga. De perder los azulgranas, el Madrid conseguiría el título por mejor cociente general, pero el Barcelona, que se derrotó por 2 a 0 al Arenas, llevándose el primer campeonato.

### Campeones y subcampeones

Los campeones y subcampeones en las diferentes temporadas fueron los siguientes:

1929-30: Barcelona, con 25 puntos; Madrid 23.

1930-31: Athletic de Bilbao, 30; Madrid, 28.

1931-32: Athletic de Bilbao, 28; Athletic de Madrid, 25.

1932-33: Madrid, 28; Athletic de Bilbao, 26.

### Triunfo del Rayo, por 1-0, sobre el Extremadura

En el campo Municipal de Vallehermoso se celebró el encuentro de Tercera División Girod-Toledo. El equipo visitante, el Rayo, consiguió el triunfo por 1-0, sobre el Extremadura, en un partido que se disputó en un terreno de fútbol muy irregular, pero que los jugadores del Rayo jugaron con mucha habilidad y precisión.

### Los equipos de la Tercera División en Madrid

Los equipos de la Tercera División en Madrid son: Athletic de Bilbao, 36; Sevilla, 33; Valencia, 40; Athletic de Aviación, 34; Real Madrid, 38; Real Sociedad, 35; Real Betis, 34; Real Oviedo, 33; Real Murcia, 32; Real Unión, 31; Real Girona, 30; Real Valladolid, 29; Real Zamora, 28; Real Huesca, 27; Real Logroño, 26; Real Alavés, 25; Real Eibar, 24; Real Pasaia, 23; Real San Sebastián, 22; Real Durango, 21; Real Leizaola, 20; Real Barakaldo, 19; Real Portugalete, 18; Real Guecho, 17; Real Sopelana, 16; Real Lezama, 15; Real Amorebieta, 14; Real Euzkadi, 13; Real Bidasoa, 12; Real Iratxe, 11; Real Txuri Zuri, 10; Real Barrena, 9; Real Txorierri, 8; Real Txorierri B, 7; Real Txorierri C, 6; Real Txorierri D, 5; Real Txorierri E, 4; Real Txorierri F, 3; Real Txorierri G, 2; Real Txorierri H, 1.

### Los equipos de la Segunda División en Madrid

Los equipos de la Segunda División en Madrid son: Athletic de Bilbao, 40; Real Madrid, 38; Real Sociedad, 35; Real Betis, 34; Real Oviedo, 33; Real Murcia, 32; Real Unión, 31; Real Girona, 30; Real Valladolid, 29; Real Zamora, 28; Real Huesca, 27; Real Logroño, 26; Real Alavés, 25; Real Eibar, 24; Real Pasaia, 23; Real San Sebastián, 22; Real Durango, 21; Real Leizaola, 20; Real Barakaldo, 19; Real Portugalete, 18; Real Guecho, 17; Real Sopelana, 16; Real Lezama, 15; Real Amorebieta, 14; Real Euzkadi, 13; Real Bidasoa, 12; Real Iratxe, 11; Real Txuri Zuri, 10; Real Barrena, 9; Real Txorierri, 8; Real Txorierri B, 7; Real Txorierri C, 6; Real Txorierri D, 5; Real Txorierri E, 4; Real Txorierri F, 3; Real Txorierri G, 2; Real Txorierri H, 1.

### Los equipos de la Primera División en Madrid

Los equipos de la Primera División en Madrid son: Athletic de Bilbao, 40; Real Madrid, 38; Real Sociedad, 35; Real Betis, 34; Real Oviedo, 33; Real Murcia, 32; Real Unión, 31; Real Girona, 30; Real Valladolid, 29; Real Zamora, 28; Real Huesca, 27; Real Logroño, 26; Real Alavés, 25; Real Eibar, 24; Real Pasaia, 23; Real San Sebastián, 22; Real Durango, 21; Real Leizaola, 20; Real Barakaldo, 19; Real Portugalete, 18; Real Guecho, 17; Real Sopelana, 16; Real Lezama, 15; Real Amorebieta, 14; Real Euzkadi, 13; Real Bidasoa, 12; Real Iratxe, 11; Real Txuri Zuri, 10; Real Barrena, 9; Real Txorierri, 8; Real Txorierri B, 7; Real Txorierri C, 6; Real Txorierri D, 5; Real Txorierri E, 4; Real Txorierri F, 3; Real Txorierri G, 2; Real Txorierri H, 1.

### Logró el ascenso, de la Tercera a la división de honor, en sólo dos temporadas



Equipo del Real Jaén, que, después de dos magníficas temporadas, ha sabido escalar por propios merecimientos un puesto en la División de honor de Liga. He aquí al "once" que hasta ayer militó en la Segunda División y que de ahora en adelante se batirá con los conjuntos de máximo prestigio de nuestro fútbol.

La victoria alcanzada ayer por el Jaén en su terreno frente al Metalla motiva su merecido ascenso a la Primera División como campeón del segundo grupo de la Segunda División, junto con el Osasuna, ganador del primero, para cubrir los puestos que se ven obligados a ceder el Málaga y el Zaragoza.

Ha sido muy meritoria la labor realizada por este joven equipo, que en dos temporadas ha logrado pasar de la Tercera a la Primera División, en hazaña que sólo hace algunos años consiguió el Real Valladolid.

Su fundación data del 13 de agosto de 1922. El Jaén C. de F. fue constituido por un grupo de aficionados al deporte del balón redondo, plenos de entusiasmo y de ambición. En sus primeros años la suerte no le fue propicia,

y el 12 de junio de 1929 cambió de nombre, adoptando el título de Sociedad Olímpica Jienense, de la que fue su primer presidente don Joaquín Mestre. A continuación pasó a regir los destinos del club el doctor don Juan Nogales Martínez, prototipo de hombre decidido y generoso, que luchó con ahínco para ver a su club en superior categoría, y consiguiendo para la Olímpica días de gloria.

En la temporada 1943-44 ingresó la Olímpica Jienense en Tercera División, quedando en segundo puesto, y en la de 1947-48 volvió a cambiarse la denominación del club, que desde entonces se llama Real Jaén Club de Fútbol. Actualmente ocupa la presidencia don Antonio Calvo Perea, que no regateó sacrificio alguno para llevar al Real Jaén en la temporada 1951-52, tras una excelente campaña, a proclamarse campeón del grupo sexto de Tercera División y obtener por ello el ascenso.

Es conocida la formidable labor realizada este año por el club jienense, con la que logra el merecido fruto de poder alternar, desde el momento presente, con los clubs españoles de la máxima categoría.

Son numerosos los trofeos que este equipo se adjudicó a través de los años, descolando entre los mismos la Copa Federación Sur, que ganó en la temporada 1940-41, y la Copa Federación Española de Fútbol, que obtuvo en el anterior año, después de dejarse en la cuneta, aun perteneciendo todavía a la Tercera División, a equipos de renombre en superior categoría, como el Salamanca, Hércules, Murcia y Orensana, vencidos en el terreno, con un total de 18 goles a favor por dos en contra, que suponen un auténtico récord.

El Real Jaén tuvo en sus filas a jugadores que militaron en primera categoría, como Equidote, Travieso, Mariano, Trompi, Uribe y Cantero. Fueron entrenadores del Jaén Andrés Aranda, Melonchón, Gamborena y Cholín. El actual es el que fue excelente jugador del Sevilla y del Athletic de Bilbao, Adolfo Barro, hombre sencillo y modesto, que con su firme trabajo ha sabido llevar al conjunto desde la Tercera a la Primera División.

La labor a realizar en el futuro por el Real Jaén es difícil, pero quiere mantener al equipo actual, reforzado con elementos destacados de Segunda y Tercera División, sin buscar afamados nombres. "No deseo otra cosa—ha dicho el señor Calvo Perea—que trabajar denodadamente para conseguir un equipo que haga un papel discreto, pero a los mejores."

El Real Jaén posee el llamado estadio de la Victoria, que en los próximos meses, con el apoyo del Ayuntamiento de la ciudad, sufrirá las reformas convenientes para aumentar su capacidad. Con estos planes, el futuro estadio será de 10.000 espectadores sentados y otros tantos de pie.

Desearnos al Jaén el mayor de los éxitos, y esperamos que en su difícil campaña vendiera sepa luchar con los mismos bríos e idéntico entusiasmo que le han llevado a un puesto de relevante categoría dentro del fútbol español.

### ARTICULOS CARROCERO

Nylon, Plásticos, Goma, Paños y alfombras de lana, etc.  
SALINAS, Carranza, 5.—Teléfonos 232370 y 239723

### VICTORIA DEL RAYO

El Rayo llevaba justamente un mes sin jugar en Madrid. Tuvo que acudir a la categoría formada por el Real Madrid y el Real Oviedo, y después de dos domingos de descanso, y por ello el aficionado valleciano estaba desoso de ver actuar a los colores de su equipo. Era el último partido oficial de Liga, el jugado ayer, y el correspondiente enfrentarse con el conjunto del Extremadura.

El numeroso público que asistió al encuentro no salió defraudado, ya que ambos equipos pasaron todo el partido en la contienda, formando sin lugar a dudas, el Extremadura el conjunto que mejor llevó la pelota sobre el terreno, con sus pases rasos y medidos e hilvanados siempre la jugada con precisión. Pero el Rayo—que ponían en línea siete jugadores aficionados, que tomarán parte en el campeonato de España de esta categoría representando a Castilla—supo dar réplica, sino por juego por entusiasmo.

Durante la primera parte no hubo goles, y ambas partes pasaron por momentos de apuro. Aja, el delantero centro del Rayo, era el que más inquietó al portero forastero, a pesar de que terminó enfrente una defensa central de gran categoría.

En la segunda parte ambos equipos pusieron toda la carne en el asador. El Extremadura embolsó a sus contrarios tácticamente a base de pases y más pases, siempre bien apoyados por sus dos medios valientes, que mandaron sobre el terreno. El público, correcto y bien entendido de fútbol, aplaudió la exhibición balística de los extremadenses, pero un por eso dejó de alentar a su equipo.

El único gol  
El resultado del encuentro así estaba previsto: un empate a una victoria forastera. Pero no fue así. A los veinticuatro minutos de juego, el delantero centro del Rayo, Aja, que fue recogido por Martín, quien envió el balón de cabeza al centro. Aja y Sito, el "almirante", se encargaron de rematar a las mallas. Fue una gran jugada, rápida y bien de brío, que los forasteros no supieron cortar.

### En todo lugar TIRITAS no debe faltar



Venda moderna a base de compresión estirizada al mercurocrom y esparadrappo en una sola pieza. TIRITAS EVITA INFECCIONES. Por eso le conviene recordar que para sus rasguños y heridas... en el hogar, en el deporte, en el taller debe usar siempre TIRITAS  
DEVENTA EN FARMACIAS  
TIRITAS AL MERCUCROCROM



**VICENTE RICO**  
S. A.  
Artículos para fiestas y cotillón  
Papelería - Imprenta  
Concepción Jerónima, 29  
Teléfono 272417

**Giribet**  
Antiguo anatro de la Real Casa  
Artículos exclusivos de esta Casa  
ALTA CALIDADES  
Puerta del Sol, 13  
(principal)  
MADRID-MEXICO

COMENTARIO

LAS CALLES "CHICAS" Y EL TRANVIA

Por FRANCISCO CASARES

La insignificancia de quien escribe públicamente para plantear temas y problemas de interés general que recogen estados de opinión, no excluye la pertinencia de la manifestación que acepta lo sugerido o que justifica la razón de no considerarlo oportuno y viable. Cuanto más se piensa hoy en esta ciudad, desprovista de toda jerarquía, porque no ha dejado de producirse sorpresa y molestia que no se haya dicho nada en relación con la cuestión que plantea en otro comentario en este mismo lugar sobre la necesidad urgente y justificada de suprimir la circulación anárquica ya, desprovista de motivos y necesidades—de los viejos tranvías por las calles de Preciados, Galdó y Carmen. Porque no se trata de contestarme a mí, sino a todo un extenso sector de vecinos y de comerciantes que postulan, bien razonadamente, esa desaparición. Pero si quienes pueden y deben estar promesa o explicar mantenimiento han callado hasta ahora, me cabe exhibir la compensación de una elocuente, abundante, unanimidad por parte de los elementos afectados que coincidieron en enviarme cartas en las que se aprueba de modo explícito la iniciativa expuesta y se demanda la prosecución de sus legítimas aspiraciones.

Las lavanderas del río no quieren Constitución porque con ese sistema no pasa bien el jabón.

Hay un farol en la esquina: una linterna con candelilla de petróleo, sobre un fuste de hierro. Y otro farol igual al extremo de la calle, y otro más lejos. Han caído en desuso las ordenanzas de Carlos III que mandaban poner una luz en la fachada de cada casa, y sólo, en tal cual paraje, el parpadeo de una lamparilla en la hornacina de una imagen venerada por el vecindario es un resplandor en las tinieblas de la noche invernal. Abrazado al farol, el borracho deja de cantar, atenido el cortejo que desemboca en la calle. Dos criados con hachones protegidos por pantallas de papel preceden la carroza que se encamina a los Caños del Peral, y otros lacayos al estribo alumbran el paso del grande de España invitado a la fiesta que en el palacio de Oriente celebra la reina Isabel II. Y, de nuevo, la oscuridad se hace dueña de la calle, que parece más lóbrega todavía al alejarse las luces ambulantes.

No puede negarse una realidad. Estas calles, situadas en el mismo corazón de Madrid, de un tráfico y un movimiento cada vez más intensos, se han quedado "chicas". Y como no es empresa factible de de ensancharlas, sólo existe un procedimiento de compatibilizar su falta de holgura con el servicio público y urbano que han de cumplir presionando el quicio de ellas lo que aumenta dificultad y congestión. Para nadie es desconocido el carácter eminentemente comercial de estas vías madrileñas. Su doble característica de verdaderas galerías urbanas mercantiles y de caminos fundamentales en la comunicación, en el enlace de centros tan populosos como la Puerta del Sol y la plaza del Callao, representa, por encima de toda posible argumentación, el más categórico testimonio de la imperiosa necesidad de desahogar la excesiva utilización por parte del transporte de esa zona madrileña. Porque los perjuicios son notorios. Es difícil el acceso a los establecimientos cuando el humano estacionamiento intercepta las puertas. Es más que difícil—de manifiesto de indiscutible peligrosidad—la circulación de los tranvías, agolpados, apelmazados por la enorme afluencia, cuando unos centímetros sólo de las aceras pasan los tranvías o los coches rozando a los que caminan y que, en muchos casos, han de comprimirse para evitar un tropiezo, un golpeazo, un desagradable accidente en suma.

En la reforma que se propugna hay, pues, dos motivos esenciales: la eliminación de unas trabas, de unos ruidos—herrajes anticuados sobre las vías, con toda la horripilante tropelización—, de todo lo que es colapso y dificultad para el comercio y que, instintivamente, impulsa a desviar atención y propósito de visita, y la protección a los viandantes, que no tienen garantía su seguridad cuando han de andar haciendo regalos y equilibrios para que el artefacto encarrilado, que no puede modificar su dirección y su marcha, no los atropelle. El problema es de una sencillez extraordinaria: el contenido es ya mayor que el contenido. Y lo desordaba. El dejar esas calles por los coches de turismo, para camiones de no mucho desplazamiento, para los taxis que han de acortar por allí las distancias de sus recorridos, es de una lógica que apenas necesita demostración. Pero hay más para abonar la demanda formulada. Y es la absoluta carencia de perjuicio que la modificación implicaría. ¿Qué trastornos serios, de una auténtica importancia, llevaría consigo el que en esas vías de comunicación y tránsito dejaran de circular los tranvías? El acortar un poco los trayectos, para iniciar en lugar cercano, pero más espacioso, las líneas hacia la periferia no representaría momento de eficacia. Los usuarios de las actuales sufrirían bien poco al formar su cola de espera unos metros más allá de donde las forman actualmente. Y, en cambio, el beneficio que la rectificación reportaría a un amplísimo sector comercial, industrial y de denso céntrico de nuestra capital no creo que pueda ser seriamente impugnable.

Se ha hecho la reforma, por consentimiento de necesidad, en otros

**Galas**  
Asociación de la Prensa  
CARMEN, 15 MADRID

**ESTUFAS ELÉCTRICAS S.I.C.E.**  
ZURBANO 14 • TEL. 246564 • MADRID

**Ventaja para comprar y facilidad para pagar COMPRE A PLAZOS**  
Mesonero Romanos, 2 (esquina a Carmen)  
S. E. COMERCIO Y CREDITO, S. A.  
Oficinas también en los servicios de nuestras sucursales: Barquillo, 25, 6. Cuello, 19. Trafalgar, 21. Santa Isabel, 34. Andrés Bello, 10. Castravé, 27. Robles, 11 (Puente Valcárcos)

**Señores Comerciantes e Industriales**  
Compramos los contratos de VENTAS A PLAZOS que celebráis, facilitando vuestro negocio  
Comercio y Crédito, S. A.  
MESONERO ROMANOS, 2  
Planta 4.ª

EL CAUDILLO, EN EL HIPODROMO DE LA ZARZUELA



Acompañado de su esposa, doña Carmen Polo, asistió ayer tarde el Jefe del Estado a las carreras de caballos, donde el público le hizo obsequio de entusiastas muestras de cariño. Su Excelencia entregó la "Copa Generalísimo" al conde de Villapadierna, propietario del caballo "Pumba", ganador de la importante prueba. (Foto Cifra.)

MADRID VA A SER UNA DE LAS CIUDADES MEJOR ILUMINADAS

La reforma importará alrededor de 400 millones de pesetas

EL RETIRO SERA ALUMBRADO CON UNA INSTALACION ESPECIAL

La voz del borracho, estropajo y empapada de vino, alborota la noche con la copia que más de una vez origina la algarada subversiva:

Las lavanderas del río no quieren Constitución porque con ese sistema no pasa bien el jabón.

Hay un farol en la esquina: una linterna con candelilla de petróleo, sobre un fuste de hierro. Y otro farol igual al extremo de la calle, y otro más lejos. Han caído en desuso las ordenanzas de Carlos III que mandaban poner una luz en la fachada de cada casa, y sólo, en tal cual paraje, el parpadeo de una lamparilla en la hornacina de una imagen venerada por el vecindario es un resplandor en las tinieblas de la noche invernal. Abrazado al farol, el borracho deja de cantar, atenido el cortejo que desemboca en la calle. Dos criados con hachones protegidos por pantallas de papel preceden la carroza que se encamina a los Caños del Peral, y otros lacayos al estribo alumbran el paso del grande de España invitado a la fiesta que en el palacio de Oriente celebra la reina Isabel II. Y, de nuevo, la oscuridad se hace dueña de la calle, que parece más lóbrega todavía al alejarse las luces ambulantes.

Sigue el mismo farol en la misma esquina, pero ahora hay muchos más que antes había y en todos ha sido sustituida la candelilla de petróleo por el mechero de gas. Sin embargo, es aun una aventura circular de noche por las calles de Madrid, aunque ya tiene aleccionado a la ciudad y luz suficiente para no perderse en las encrucijadas aleatorias de la plaza Mayor y en el laberinto de la Red de San Luis. Apenas llega la noche, gente maleante y audaz acecha al transeúnte descaudado, sin alejarse mucho de la sede del señor corregidor.



Fantástica perspectiva de la plaza de España, iluminada con el modernísimo alumbrado de lámparas fluorescentes. (Foto Cifra.)

mejora, que importa alrededor de los tres millones de pesetas, podrá estar terminada en lo que resta de año.

Dicen los técnicos

Nació mejor que el delegado municipal de alumbrado, don Juan Lillo, y el ingeniero jefe del servicio, don Francisco Velasco Herrero, para hablar del plan en estudio, que a ellos incumbe en buena parte.

—La obra, importantísima y en vías de realización—expone el señor Lillo—, tiene en el alcalde su promotor más decidido. A él, muy singularmente, deberá Madrid una mejora que hará de la capital de España una de las más resplandecientes urbes continentales. Atentos a la iniciativa del conde de Mayalde se trabaja intensamente en la redacción de los proyectos destinados a la rápida ejecución del plan estudiado, de acuerdo con el orden de urgencia que señala la Alcaldía.

—Tiene dificultades la instalación del nuevo sistema de alumbrado?

—No faltan. Al pasar del alumbrado de incandescencia al de los más modernos de tipo fluorescente nos hallamos en las mismas circunstancias de cuando, en el siglo pasado, se hizo la transición de la luz de gas a la luz eléctrica. Ahí está, para muestra de los problemas con que hemos tropezado, la instalación de la plaza de España, que supone un avance técnico insuperable al lograr una gran capacidad de iluminación con un consumo muy reducido de potencia de luz fluorescente. Basta, para darse idea, tener en cuenta que las lámparas de fluorescencia de 40 vatios suelen tener 1,30 metros de longitud, y las de la plaza de España, con una potencia de 400 vatios, vanguardia de la técnica, sólo miden 28 centímetros. París no tenía hace unos meses más que cuatro lámparas de ese tipo en periodo de prueba, y nosotros hemos instalado 10, gracias a la personísima gestión del alcalde cerca de las autoridades aduaneras, que nos dieron las mayores facilidades para traer de Norteamérica los elementos necesarios. Todas las grandes capitales sustituyen el alumbrado de incandescencia por el fluorescente. Tienen para esto la gran ventaja de trabajar con una tensión regulada, es decir, que permanece invariable a 220 voltios,

condición fundamental para obtener el máximo rendimiento en cualquier sistema de alumbrado.

—¿Cómo será iluminado el paseo del Prado?

—Desde hace mucho tiempo se vienen realizando las canalizaciones subterráneas del caso, no sin dificultades, especialmente por la escasez de conductores de cobre. Instaladas siete u ocho líneas de diversos tipos, a fin de ver cuál iría mejor allí, este mes entrará en servicio la elegida. Entre la Cibele y Neptuno alumbrarán 82 candelabros, en los que se ensayarán un nuevo modelo de luz mixta, que da mayor relieve a las masas verdes. La iluminación de las calzadas laterales va a ser reforzada con focos murales.

—¿Y la plaza de Neptuno?

—Quedará iluminada como la del pequeño aeropuerto de Francofort, con lámparas de luz fluorescente modernísimas, idénticas a la instalada ya para prueba. Ejecutadas las obras de reforma pendientes, circundada la plaza de esas lámparas, adquirirá categoría internacional, tanto por su estética como por su perfecta iluminación. Y conviene hacer constar que estos sistemas de alumbrado no suponen incremento notable en el consumo, si bien los gastos de instalación superan algo a los corrientes hasta aquí. El rendimiento de los nuevos aparatos es, en cuanto a la luminosidad y a igualdad de potencia, tres o cuatro veces superior al de los antiguos. Si se considera que las lámparas de incandescencia, calculadas para mil horas de duración, rara vez pasan de las ochocientas, y que algunas fluorescentes están garantizadas para siete mil horas, no resultará una diferencia excesiva en comparación de la superioridad del alumbrado por el sistema moderno.

—¿Algo más, señor Lillo?

—Pues que para las fiestas proyectadas con motivo de la visita del Presidente de Portugal a Madrid será iluminado el Retiro con una instalación que dará los más sorprendentes efectos al arbolado y la jardinería. Las pruebas, hechas a presencia del alcalde, no han podido ser más satisfactorias... Y para terminar: durante el primer año de actuación de esta Delegación de Alumbrado se han instalado en la ciudad más de 3.000 nuevos puntos de luz.

M. BARBETO HERRERA

mejora, que importa alrededor de los tres millones de pesetas, podrá estar terminada en lo que resta de año.

Dicen los técnicos

Nació mejor que el delegado municipal de alumbrado, don Juan Lillo, y el ingeniero jefe del servicio, don Francisco Velasco Herrero, para hablar del plan en estudio, que a ellos incumbe en buena parte.

—La obra, importantísima y en vías de realización—expone el señor Lillo—, tiene en el alcalde su promotor más decidido. A él, muy singularmente, deberá Madrid una mejora que hará de la capital de España una de las más resplandecientes urbes continentales. Atentos a la iniciativa del conde de Mayalde se trabaja intensamente en la redacción de los proyectos destinados a la rápida ejecución del plan estudiado, de acuerdo con el orden de urgencia que señala la Alcaldía.

—Tiene dificultades la instalación del nuevo sistema de alumbrado?

—No faltan. Al pasar del alumbrado de incandescencia al de los más modernos de tipo fluorescente nos hallamos en las mismas circunstancias de cuando, en el siglo pasado, se hizo la transición de la luz de gas a la luz eléctrica. Ahí está, para muestra de los problemas con que hemos tropezado, la instalación de la plaza de España, que supone un avance técnico insuperable al lograr una gran capacidad de iluminación con un consumo muy reducido de potencia de luz fluorescente. Basta, para darse idea, tener en cuenta que las lámparas de fluorescencia de 40 vatios suelen tener 1,30 metros de longitud, y las de la plaza de España, con una potencia de 400 vatios, vanguardia de la técnica, sólo miden 28 centímetros. París no tenía hace unos meses más que cuatro lámparas de ese tipo en periodo de prueba, y nosotros hemos instalado 10, gracias a la personísima gestión del alcalde cerca de las autoridades aduaneras, que nos dieron las mayores facilidades para traer de Norteamérica los elementos necesarios. Todas las grandes capitales sustituyen el alumbrado de incandescencia por el fluorescente. Tienen para esto la gran ventaja de trabajar con una tensión regulada, es decir, que permanece invariable a 220 voltios,

condición fundamental para obtener el máximo rendimiento en cualquier sistema de alumbrado.

Dicen los técnicos

Nació mejor que el delegado municipal de alumbrado, don Juan Lillo, y el ingeniero jefe del servicio, don Francisco Velasco Herrero, para hablar del plan en estudio, que a ellos incumbe en buena parte.

—La obra, importantísima y en vías de realización—expone el señor Lillo—, tiene en el alcalde su promotor más decidido. A él, muy singularmente, deberá Madrid una mejora que hará de la capital de España una de las más resplandecientes urbes continentales. Atentos a la iniciativa del conde de Mayalde se trabaja intensamente en la redacción de los proyectos destinados a la rápida ejecución del plan estudiado, de acuerdo con el orden de urgencia que señala la Alcaldía.

—Tiene dificultades la instalación del nuevo sistema de alumbrado?

—No faltan. Al pasar del alumbrado de incandescencia al de los más modernos de tipo fluorescente nos hallamos en las mismas circunstancias de cuando, en el siglo pasado, se hizo la transición de la luz de gas a la luz eléctrica. Ahí está, para muestra de los problemas con que hemos tropezado, la instalación de la plaza de España, que supone un avance técnico insuperable al lograr una gran capacidad de iluminación con un consumo muy reducido de potencia de luz fluorescente. Basta, para darse idea, tener en cuenta que las lámparas de fluorescencia de 40 vatios suelen tener 1,30 metros de longitud, y las de la plaza de España, con una potencia de 400 vatios, vanguardia de la técnica, sólo miden 28 centímetros. París no tenía hace unos meses más que cuatro lámparas de ese tipo en periodo de prueba, y nosotros hemos instalado 10, gracias a la personísima gestión del alcalde cerca de las autoridades aduaneras, que nos dieron las mayores facilidades para traer de Norteamérica los elementos necesarios. Todas las grandes capitales sustituyen el alumbrado de incandescencia por el fluorescente. Tienen para esto la gran ventaja de trabajar con una tensión regulada, es decir, que permanece invariable a 220 voltios,

ONDA FUGAZ

Más periodistas que prisioneros

El día 20 del mes pasado, en las primeras horas de la mañana, empezó en Corea el canje de prisioneros. El general Clark había restringido algo la presencia de periodistas, pero, a pesar de todo, cuando llegó a Pan Mun Jom el primer grupo de prisioneros aliados—25 en total—, 89 corresponsales de nacionalidad diversa, aunque en su inmensa mayoría norteamericanos, presenciaron la emocionante escena.

El segundo convoy de prisioneros aliados llegado a Pan Mun Jom incluía a 60 soldados. Los periodistas ya se habían animado y sumaban 20 más que el día anterior, es decir, 109. En días sucesivos nuevos corresponsales y enviados especiales anunciaron su llegada a la "ciudad de la libertad", con lo cual amenazaron constituir un ejército casi tan numeroso como el que se estaba tratando de rescatar, y para el que faltaban alojamiento y víveres.

Hubo necesidad de cursar órdenes terminantes que prohibían el acceso de más periodistas a la zona en que se efectuaba el canje.

Probos ediles

El baño está considerado como un lujo en el pueblo alemán de Bickendorf. Reunido hace unos días el pleno del Ayuntamiento, acordó establecer un impuesto anual de ocho marcos para las familias que tengan baño.

El Concejo lo constituyen ocho ediles, todos ellos tan buenos administradores de los bienes públicos como de los suyos privados, pues se da la circunstancia de que ninguno de ellos posee baño.

Elogio de Mayalde

Parece que Nueva York no es esa urbe tan atractiva que presentan las novelas policíacas y las películas norteamericanas, realidad que ya sospechaba mucha gente. A su regreso de un viaje por Europa de diez semanas, la novelista Edna Ferber ha declarado: "No existe en toda Europa una ciudad tan desagradablemente sucia como Nueva York. Tenemos la población más rica del mundo y, sin embargo, las ciudades "en bancarota" de Europa, tales como Londres, Roma y Madrid, presentan inmaculado aspecto."

Es un elogio indirecto de la labor del conde de Mayalde, que, con mucho gusto, le trasladamos.

Contrasocavón

La lucha entre dos elementos físicos irreductibles: el líquido y el sólido, el agua y la tierra, resultó, a lo largo de miles de años, pródiga en acontecimientos y últimamente ha contribuido en Madrid a la popularidad de un vocablo horripando, de acepción falsa: el "socavón".

Como todo el mundo sabe, el socavón se produce en las calles de nuestra capital por la acción devastadora del agua del subsuelo, que va arrastrando las capas de tierra hasta que, al dejar sin base la superficie adyacente, ésta, fatalmente, se hunde.

Pues bien, el elemento sólido se dispone a vengarse. Según cálculos científicos, de aquí a un millón de años aproximadamente, es decir, cuando "socavón" y "apagón" se hayan convertido en términos análogos, emergerá del mar un nuevo continente, que, partiendo de la América central, se extenderá por todo el mar Caribe. Otro hombre de ciencia norteamericano, Mr. John Worzel, director auxiliar del observatorio de la Universidad de Colu Lamont, ha precisado que Puerto Rico formará parte de ese nuevo continente.

Multa a plazos

El juez se ajustó la peluca y contempló severamente al acusado.

—Ha violado usted la ley—sentenció—, pero teniendo en cuenta que es la primera vez que delinque, lo condeno a la multa de ocho libras.

La escena ocurría hace nada más que cuatro días en la localidad inglesa de Ipswich, y el reo era un vendedor ambulante de helados, dedicado también a la venta clandestina de cigarrillos.

El magistrado levantó su mazo de madera y se dispuso a dejarlo caer sobre el pupitre para anunciar que la vista había terminado, pero antes de que llegara a hacerlo, el condenado—un hombrecillo insignificante—preguntó si podía hablar.

—Hable—respondió secamente el juez.

—Quisiera preguntar si puedo pagar la multa cuando el tiempo sea más caluroso y vendan más helados, porque en este momento no dispongo ni de un penique.

El magistrado accedió a la petición. El condenado pagará la multa a plazos.

**Joyería PEREZ FERNANDEZ**  
Joyas de gusto Brillantes calidad  
Palmas de oro  
ZARAGOZA, 9 y HORTALEZA, 5

**Nuevo tranvía a lo largo de la avenida del Generalísimo**

Dará servicio a la zona de los alrededores del campo de Chamartín

En breve dará comienzo el tendido de una nueva línea de tranvías que irá desde los Nuevos Ministerios (glorieta de los Reyes Católicos) hasta la parte llamada del Hotel del Negro, a lo largo de la prolongación de la Castellana (avenida del Generalísimo). El proyecto, elaborado por los ingenieros de la Empresa Municipal de Transportes, ha sido aprobado ya por los técnicos del Ayuntamiento, que impulsaron leves modificaciones.

Esta nueva línea, tendida entre las de Chamartín y Cuatro Caminos, tiene por finalidad establecer un servicio de tranvías en toda aquella parte de los alrededores del campo de Madrid, donde va surgiendo, pujante, una barriada nueva y que en Consejo de ministros ya se declaró de urgente urbanización. La nueva línea de tranvías dará, pues, comunicación a toda esa zona, en la que se están levantando muchas edificaciones.

El crédito del proyecto ha sido aprobado ya por el Consejo de la Empresa Municipal de Transportes y por el Ayuntamiento—como están aprobados otros varios que en su día permitirán llevar a la práctica otras líneas proyectadas—y estaba pendiente de las disponibilidades de tesorería de la empresa. Esta ha pedido ahora presupuestos a varias casas que se dedican a esa clase de trabajos para resolver según ofrecimientos. Hecho, la concesión al mejor postor, las obras empezarán en seguida, con lo que, una vez terminadas, los Nuevos Ministerios quedarán enlazados con la línea de tranvías de Puencarral.

**NAVES**  
con apartadero vendi en Aranjuez. Cualquier industria. Electricidad. Directo. Señor Domínguez, San Mateo, 26. Madrid

**Sólo cuatro días en Madrid Madame Laila**

La ilustre clarividente india de fama universal y profesora de ciencias ocultas, condecorada con varios diplomas de países europeos, haciendo una gira mundial, estará en Madrid durante cuatro días. Hace estudios de caracteres, interprete el destino y da consejos en todos los asuntos de la vida. Recibe de 10 a 1 y de 4 a 7. Pensión SUSANA. Marqués de Cabas, 25.

**ESTUFAS ELÉCTRICAS S.I.C.E.**  
ZURBANO 14 • TEL. 246564 • MADRID

**Ventaja para comprar y facilidad para pagar COMPRE A PLAZOS**  
Mesonero Romanos, 2 (esquina a Carmen)  
S. E. COMERCIO Y CREDITO, S. A.  
Oficinas también en los servicios de nuestras sucursales: Barquillo, 25, 6. Cuello, 19. Trafalgar, 21. Santa Isabel, 34. Andrés Bello, 10. Castravé, 27. Robles, 11 (Puente Valcárcos)

**Señores Comerciantes e Industriales**  
Compramos los contratos de VENTAS A PLAZOS que celebráis, facilitando vuestro negocio  
Comercio y Crédito, S. A.  
MESONERO ROMANOS, 2  
Planta 4.ª

**Calisay**